



F-102 A Delta Dagger

04586-0389

© 2004 BY REVELL GmbH & CO. KG

PRINTED IN GERMANY



F-102 A Delta Dagger

F-102 A Delta Dagger

Die Convair F-102 war die erste Maschine die nicht als ein Flugzeug, sondern als ein Waffensystem (Convair Model 8-10 Weapon System WS-201A) entwickelt wurde bei dem das Flugzeug nur als der Waffenträger fungierte. Nach dem Einsatz der ersten Atom-Bomben durch die USA im 2.Weltkrieg hatte sich das Kräfteverhältnis schlagartig gewandelt. Wo bisher hunderte von Bombern zum Einsatz kamen konnte nun eine einzelne Maschine große Schäden anrichten. Dies erforderte aber auf der anderen Seite die Möglichkeit, selbst auch solche Atom-Bomber daran zu hindern ihr Ziel zu erreichen. Die Lösung war ein Abfangjäger mit einer reinen Raketenbewaffnung und der Möglichkeit schneller als Mach 1 zu fliegen und dabei mit dem eigenen Radar feindliche Ziele zu bekämpfen. So entstand bei Convair 1951 die F-102A Delta Dagger (ursprünglich hieß sie Machete), die als eine Übergangslösung für den ultimativen Interceptor F-106 Delta Dart gedacht war. Bei der Konstruktion der Delta-Tragflächen konnte sich Convair auch auf deutsche Aerodynamik - Arbeiten zum Überschallflug aus dem 2. Weltkrieg stützen. Zu einem Zeitpunkt zu dem nach den Vorgaben der neuen Jäger bereits seit Monaten im Dienst stehen sollte, am 24. 10. 1953, startete der erste Prototyp, die YF-102. Es war der Beginn einer unendlichen Geschichte von Irrungen durch fehlende Erfahrungen mit Überschall, zu schwachen Triebwerken und ständigen Änderungen an allen Ecken. Das eigentliche Herzstück des neuen Waffensystems waren die von Hughes entwickelten radargesteuerten GAR-1 Falcon die später in AIM-4A Falcon umbenannt wurde. Mit einer Länge von 19,8 m und einem Gewicht von 52 kg erreichte sie eine Höchstgeschwindigkeit von über Mach 2 bei einer Reichweite von 8 km. Auch die Falcon war ständigen Änderungen unterworfen und wurde in zahlreichen Varianten gebaut. Neben den radargesteuerten AIM-4A und E Falcon kamen auch mit der AIM-4C und F infrarot-gesteuerte Falcon zum Einsatz. Ab 1960 wurde die F-102A auch mit AIM-26A ausgerüstet, einer radargesteuerten Falcon mit einem atomaren Gefechtskopf. Diese sechs Falcon waren ein Waffenschacht im Rumpf der F-102 untergebracht, deren mehrteilige Türen im Flug geöffnet werden konnten um die Abschusschächte mit den Falcon auszufahren. In je zwei Türen pro Seite waren an der Vorderseite drei Abschussoffnungen in denen je zwei ungesteuerte T214 Raketen mit Kaliber 2,75 inch (6,98 cm) untergebracht waren. In Friedenszeiten wurde sie aus Sicherheitsgründen mit nur jeweils einer Rakete bestückt. Die Serienfertigung der Falcon begann 1954 bei Hughes in Tucson, Arizona und endete 1963 nach 50000 Stück. Ebenfalls von Hughes kam der neue Waffenrechner MG-3, später weiterentwickelt zum MG-10 mit Anschluss an das Data-Link-System SAGE der amerikanischen Luftverteidigung. In Europa wurde die F-102A vom 28. Januar 1959 bis zum 16. April 1970 bei sechs Jagdgeschwadern (32nd FIS Soesterberg, Holland; 431st FIS Zaragoza AB, Spanien; 496th FIS Hahn AB, Deutschland; 497th FIS Torrejon AB Spanien; 525th FIS Bitburg AB und 526th FIS Ramstein AB Deutschland) der USAFE - United States Air Force Europe - eingesetzt. Neben den USA wurden auch Griechenland und die Türkei mit nicht mehr benötigten F-102A ausgerüstet. Im Juni 1968 erhielt die Türkei die ersten ihrer 24 Maschinen, während Griechenland ein Jahr später - Juni 1969 - 41 Maschinen erhielt. Die letzten F-102A wurden von der türkischen Luftwaffe im Juni 1979 außer Dienst gestellt. Insgesamt wurden 990 Maschinen gebaut (davon 111 TF-102A Trainer), mehr als dreimal soviel wie von der F-106 für die sie eigentlich nur die Übergangslösung sein sollte.

Technische Daten:

| | |
|--|------------------------------|
| Länge | 20,84 m |
| Spannweite | 11,62 m |
| Hohe | 6,46 m |
| Triebwerk | 1 x Pratt & Whitney J57-P-23 |
| Leistung | 5 060 kp |
| Leistung mit Nachbrenner | 7 937 kp |
| Startgewicht max | 15 516 kg |
| Landegewicht | 14 004 kg |
| Leergewicht | 9 599 kg |
| Höchstgeschwindigkeit | 1 254 km/h in 10 668 m |
| Reisegeschwindigkeit | 680 km/h |
| Einsatzzeit | 1,5 Stunden |
| (1) Hilfen = Speed Brake und Bremsfallschirm | |

| | |
|-------------------------------|--|
| Dienstgipfelhöhe | 16 276 m |
| Steigleistung mit Nachbrenner | 5 303 m/min |
| Steigzeit auf 15 240 m | 78 min |
| Startstrecke | 697 m |
| Landestrecke ohne Hilfen (1) | 746 m |
| Landestrecken mit Hilfen (1) | 542 m |
| Treibstoffmenge, intern | 4 107 l |
| Treibstoff Zusatztanks | 2 x 814 l |
| Bewaffnung | 6 x AIM-4A, C, E, F o. 2x AIM-26 Falcon und max. 24x 2,75inch FFAR |
| Pilot | 1 Mann |

Specification:

| | |
|-------------------------------|---|
| Length | 20.84 m |
| Wing span | 11.62 m |
| Height | 6.46 m |
| Engine | 1 x Pratt&Whitney J57-P-23 |
| Thrust | 5,060 kp |
| Thrust with afterburner | 7,937 kp |
| Take-off weight, max* | 15,516 kg |
| Landing weight | 14,004 kg |
| Weight, empty | 9,599 kg |
| Speed, max. | 1,254 km/h at 10,668 m |
| Cruising speed | 680 km/h |
| Flight endurance | 15 hours |
| Service ceiling | 16,276 m |
| Climb rate with afterburner | 5,303 m/min |
| Climb to 15,240m | 78 min |
| Take-off distance | 697 m |
| Landing distance without aid* | 746 m |
| Landing distance with aid* | 542 m |
| Fuel, internal | 4,107 l |
| Fuel in additional tanks | 2 x 814 l |
| Armament | 6 x AIM-4A, C, E, F or 2 x AIM-26 Falcon and max. 24 x 2.75 inch FFAR |
| Crew | 1 pilot |

*aid = speed brake or breaking parachute

Form hergestellt und im Eigentum von Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Widerrichtige Nachahmungen werden gerichtlich verfolgt.

Ce produit est propriété de la société Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Toute utilisation ou duplication frauduleuse sera poursuivie en justice.

Modelado y en propiedad de Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Imitaciones ilícitas serán perseguidas por la ley.

Forma prodotta dalla Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. e di proprietà della stessa impresa, la quale procederà legalmente contro ogni imitazione abusiva.

Malloni Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. valmisztáma járőrsége. Láttomatán kopijáint tulajdonba vettük elkezdésük tovább.

Formen er produert og eies av Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Etterføring uten tillatelse vil bli gjentatt for rettslig forfølgelse.

Produkcja firmy Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Niedlegie podrabianie jest zabronione pod odpowiedzialnością sądowną.

Model Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. firmasının mülkiyeti altında ımal edilir. Karanın aydın taktiller mahkemece takip edilecektir.

A forma elaloitaja és a tulajdonjog birtokosa a Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. A jogelless utánzatakat és hamisítványokat bíróságig üldöz, üldözök.

Mould manufactured by and property of Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Illegal imitations are subject to prosecution.

Vorm vervaardigt door en eigendom van Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Onrechtmatige nabootsing worden gerechtelijk vervolgd.

Formas produzidas e de propriedade da Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Cópias não autorizadas serão processadas juridicamente como determinado na lei.

Modellen tillverkad av och tillhör Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. All kopiering beviras enligt lagom om upphovsrätt.

Førmen er fremstillet af Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. som også har ejendomret. Lovstridige efterføninger sagges.

Модель изготавлена и является собственностью фирмы Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Противозаконные подделки преследуются в судебном порядке.

Н мережі виробником Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Оригінальна модель захищена авторським правом.

Tívar byly vyrobeny firmou Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. A je jejím vlastníctvem. Právo nezákonného napodobňania se bude postupovať soudní cestou.

Forma je proizvedena in je vlasništvo Revell GmbH & Co. KG/Revell Monogram Inc. Neovlažene kopije bodo pravno kažnjene.

Vor dem Zusammensetzen gut durchlesen!

D: Achtung: Jedes Teil ist nummeriert (1). Reihenfolge der Montageschritte beachten. Benötigte Werkzeuge: Messer und Feile zum Entfernen und Entgraten der Teile (2) Gummiband, Klebeband und Wäscheklammer zum Zusammenhalten der geklebten Einzelteile (3). Plastikteile in einer milden Waschmittellösung reinigen und an der Luft trocknen, damit der Farbanstrich und die Abziehbilder besser haften. Vor dem Ankleben prüfen ob Teile passen, Klebstoff sparsam auftragen Chrom und Farbe an den Klebeflächen entfernen. Kleine Teile anstreichen, bevor sie vom Rahmen entfernt werden (4) (5). Farben gut durchrocknen lassen, erst dann den Zusammenbau fortsetzen. Jedes Abziehbildmotiv einzeln ausschneiden und ca. 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen. Das Motiv an der bezeichneten Stelle vom Papier abschieben und mit Löschpapier andrücken.

NL: OPGELLET: Voor de montage eerst goed de handleiding lezen. Elk onderdeel is genummerd (1). Let op de montagevolgorde. Benodigd gereedschap: mes en vijl voor het afbreken van de onderdelen (2); elastiek, plakband en wasknijpers voor het bij elkaar houden van de gelijmde onderdelen (3). Plastic onderdelen met een zacht afwasmiddel reinigen en vanzelf laten drogen, zodat de verf en de decals beter hechten. Controleer voor het lijmen of de onderdelen passen; lijm dan opbrengen. Chroom en verf van de lijmvlekken verwijderen. Kleine onderdelen verven voordat ze van het raam worden verwijderd (4) (5). Verf goed laten drogen, dan pas verdergaan met de montage. Elke decal afzonderlijk uitsnijden in ca. 20 sec. in warm water dopen. De decal op de aangegeven plaats van het papier schuiven en met vloespapier aandrukken.

GB: ATTENTION: Read the instructions thoroughly prior to assembly. Each component is numbered (1). Adhere to specified sequence of assembly. Tools required: knife and file for removal of components from frame (2); rubber band, adhesive tape and clothes pegs for clamping components together after applying adhesive (3). Clean plastic components in a mild detergent solution and allow to air-dry so that paint and transfers adhere better. Prior to applying adhesive, check to see whether the components fit together; apply adhesive sparingly. Remove chrome and paint from the contact surfaces. Paint small components before removing them from the frame (4) (5). Allow paint to dry well, and only then continue to assemble. Cut out each transfer individually and immerse in warm water for approx. 20 seconds. Slide transfer off paper and into designated position, then press on with blotting paper.

F: ATTENTION : lisez bien la notice de montage avant de commencer. Chaque pièce est numérotée (1). Respectez l'ordre des opérations. Outils nécessaires : couteau et lime pour ébarber les pièces (2); élastiques, ruban adhésif et pinces à linge pour maintenir les pièces collées (3). Nettoyez les pièces en matière plastique dans une solution douce de produit de lavage et faites-les sécher à l'air afin que la peinture et les décalcomanies tiennent mieux. Avant de mettre la colle, vérifiez si les pièces s'adaptent bien les unes aux autres; mettez peu de colle. Enlez le chrome et la peinture des surfaces de collage. Peignez les petites pièces avant de les détacher de la grappe (4)(5). Laissez bien sécher la peinture avant de poursuivre l'assemblage. Découpez chaque décalcomanie et plongez-la dans de l'eau chaude pendant 20 secondes environ. À l'endroit marqué, faites glisser le motif sur le papier et pressez-le sur l'emplacement avec du papier buvard.

E: ¡Atención! Antes de comenzar con el ensamblaje, leer detenidamente las instrucciones. Cada pieza va numerada (1). Téngase en cuenta el orden de operaciones del ensamblaje. Herramientas necesarias: Cuchilla y lima para desbarbar las piezas (2). Cintas de goma, cinta adhesiva y pinzas de ropa para sujetar las piezas pegadas (3). Lavar las piezas de plástico en una solución de detergente suave y dejar que se sequen al aire para mejorar así la adhesión de la pintura y de las calcomanías. Antes de aplicar el pegamento comprobar si las piezas quedan correctamente adaptadas. Aplicar el pegamento sin excederse. Alejar de las superficies de pegado el cromado y la pintura. Pintar las piezas pequeñas antes de desprendérlas de su sujetión (4) (5). Antes de proseguir con el ensamblaje, dejar que se seque bien la pintura. Recortar las calcomanías una por una y sumergirlas durante unos 20 segundos en agua caliente. Deslizar del papel la calcomanía en el lugar adecuado y apretarla colocando encima de ella papel secante.

I: ATTENZIONE: Prima dell'assemblaggio leggere attentamente le istruzioni di montaggio. Ogni pezzo è numerato (1). Tener presente la successione delle fasi di assemblaggio. Attrezzi necessari: coltello e lima per togliere la sbavatura dai pezzi (2), nastro adesivo e mollette da bucato per tenere insieme i pezzi singoli dopo averli incollati (3). Lavare i particolari in plastica con un detergente delicato e lasciarli asciugare all'aria, per una migliore adesione dello strato di colore e della figura decalcomabile. Prima di incollare, verificare che i pezzi si abbino bene fra di loro; applicare il collante con parsimonia. Togliere chrome e colore dalle superfici da incollare. Dipingere i piccoli accessori sul supporto prima di rimuoverli (4) (5). Far secare bene la vernice prima di proseguire con l'assemblaggio. Ritagliare singolarmente ogni figura ed immergerla in acqua tiepida per 20 secondi circa. Applicare il motivo nella posizione segnata e tamponarlo con carta assorbente.

S: OLS: Läs instruktionerna noga igenom innan du sätter modellen samman. Varenda detalj är numrerad (1). V g beakta följden i sammansättningsteget. Verktyg, som du kommer att behöva : kniv och fil för att skrapa detaljerna rena (2), gummiringar, tejp och klädnytor för att hålla samman de limmade detaljerna (3). Rengör plastdetaljerna in en mild tvättmedellösning och torka dem i luften för att lock och dekalerna ska hålla bättre. Kolla, om detaljerna passar ihop innan du klisterar dem och använd limmet sparsamt. Avglänsna krom och lack från ytorna, som kommer att limmas ihop. Måla de små detaljerna innan du avlägsnar dem från ramen (4) (5). Låt lacket rikligt torka igenom innan du fortsätter med sammansättningen. Skär av varje dekalmotiv enskilt och doppa det i varmt vatten i ca 20 sekunder. Flytta motivet bort från pappret genom att trycka vid det angivna stället och tryck fast med lätskpapper.

DK: BEMERK: Inden sammensetzung beginnend, skal byggevejledningen læses godt igennem. Hver del er nummereret (1). Rækkefølgen af monteringsstrinnene skal overholdes. Nødvendigt værktøj: Kniv og fil til afgræning af delen (2); gummidæk, tape og tøjklammer til at holde de klæbede sammen. Plastikdelene renses i en mild sæbeudløsning og lufttørres så malingen og overføringsbillederne bedre kan hæfte. Inden påførelsen kontrolleres om delene passer; limen påføres sparsommelig. Krom og farve fjernes fra klæbefladerne. De små dele mules ind af fjernes fra rammen (4) (5). Lad farven torre godt inden sammensætningen fortsættes. Overføringsbilledernes motiver skæres ud enkelvis og dypes ca. 20 sek. i varmt vand. Skub motivet fra papiret og tryk det fast med trækpapir.

GR: ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν τη συναρμολόγηση, διαβάστε καλά τις οδηγίες. Κάθε εξάρτημα είναι αριθμημένο (1). Προσέξτε τη σειρά "των βημάτων" συναρμολόγησης. Απαιτούμενα εργαλεία: μαχαίρι και λίρα για τη λείανση των εξαρτημάτων (2), λαστικένια ταινία, κολλητική ταινία και μανταλάκια για τη συγκράτηση των κολλημένων μεμονωμένων εξαρτημάτων (3). Καθαρίστε τα πλαστικά εξαρτήματα μέσα σε ένα "μαλακό" καθαριστικό δίλιμπα και στεγνώστε τα στον αέρα, ώστε να υπάρξει καλύτερη πρόσφυση του χρώματος και των χαλκομανιών. Πριν το κόλλημα, ελέγχετε αν ταιριάζουν μεταξύ τους τα εξαρτήματα. Επαλείψτε οικονομικά την κόλλα. Απομακρύνετε από τις επιφάνειες επικόλλησης, χρώμιο και βαφή. Βάψτε τα μικρά εξαρτήματα, πριν απομακρυνθούν από το πλαίσιο (4) (5). Αφήστε να στεγνώσουν καλά τα χρώματα και ύστερα συνεχίστε τη συναρμολόγηση. Κόψτε ξεχωριστά τα κάθε μοτίβο των χαλκομανιών και βουτήξτε το σε ζεστό νερό για περ. 20 δευτερόλεπτα. Απομακρύνετε το μοτίβο από το χαρτί, στο σημαδέμένο σημείο και πιέστε το με το στουπόχαρτο.

Read before you start!

N: OBS! Les noye igjenom monteringsanvisningen før sammenbyggingen. Hver del er nummerert (1). Folg rekkefølgen på monteringsstrinnene. Nødvendig verktoy: Kniv og fil for fjerning av grader på delene (2), gummibånd, tape og klesklyper for å holde sammen de limede enkeltdelene (3). Rengjør plastdelene i mild såpevann og la dem luftørke, slik at fargen og bildene sitter bedre. For pålimingen må det kontrolleres om delene passer: Ta på litt lim. Fjern krom og farge på klebeflatene. Mal de små delene før de fjernes fra rammen (4) (5). La fargene torke godt før sammenmonteringen fortsetter. Skjær ut hvert av motivene og legg dem i varmt vann i ca. 20 sekunder. Skyv motivet fra papiret på det merkede stedet og trykk på med trekkpapir.

P: ATENÇÃO: Antes de iniciar a montagem leia atentamente o manual de construção. Todas as partes componentes são numeradas (1). Atentar para a sequência das etapas do montagem. Ferramentas necessárias: Faca e lixa para aparar a rebordo das peças (2), elástico, fita adesiva e molas de roupa para sustentar as peças (3) durante a colagem. As peças de matéria plástica devem ser limpas numa solução fraca de detergente e seco ao ar, de forma que a demissão de tintas e os decalques tenham uma boa adesão. Antes de colar, verificar se as peças encaixam; utilizar a cola em pequena quantidade. Eliminar o cromado e a tinta das superfícies a serem coladas. Não passar cola nas peças que ainda se encontram fixas na grade de matéria plástica. Pintar as peças pequenas antes de retirá-las da grade (4) (5). Deixar a tinta secar completamente para depois continuar com a montagem. Cortar separadamente cada um dos decalques e mergulhá-los em água morna durante aproximadamente 20 segundos. Decalcar os motivos do papel na posição indicada e secar com mata-borrão.

FIN: HYOMIO: Lue rakennushojeet huolellisesti ennen kokoonpanoa. Jokainen osa on numeroitu (1). Huomioi osien oikea asennusjärjestys. Tarvitavat työkalut: Veitsi ja villa osien ylimääristäisen purseutten poistamiseen (2); kuminova, teippia ja pyykkipoikista yhteenliittävät osien paikallaanpitämiseksi (3). Puhdistaa muoviosat miedolla pesuveliuloksella ja anna niiden kuivua itsessään, jotta maali ja siirtokuvat tarvitsevat minnihin paremmia. Tarkasta ennen liimausta, että osat sopivat toisiinsa; levitä liimaa läpiäistävästä. Poista kromaus ja maali liimapinnista. Maalaat pienet osat ennen kuin irrotat ne piirraamesta (4) (5). Anna maalin kuivua kunnolla ennen kuin jatkat kokoonpanoa. Leikkää jokainen siirtokuvan erikseen itiä upota lämpimään veteen n. 20 sekunniksi. Irrota kuivuus paperiin merkitystä kohdasta samalla painamalla imupaperi kuivun toista puolta vasten.

RUS: Внимание: Перед сборкой хорошо прочитать руководство по монтажу. Каждая деталь пронумерована (1). Соблюдать последовательность монтажа. Необходимые рабочие инструменты: нож и напильник для зачистки деталей (2); резиновая лента, клейкая лента и заклёпки для сушки склеиваемых отдельных деталей (3). Детали из пластика очистить в растворе мягкого моющего средства и высушить на воздухе для того, чтобы краска и переводные картинки лучше прилипали. Перед приклеванием проверить, подходят ли детали; клей наносить экономно. Удалить хром и краску с поверхности склеивания. Небольшие детали покрасить перед тем, как они будут удалены из рамок (4) (5). Краску необходимо хорошо просушить, только после этого продолжать сборку. Каждую соответствующую переводную картинку отдельно вырезать и примерно на 20 секунд окунуть в теплую воду. На обозначенном месте картинку отдельно от бумаги и прижать промокательной бумагой.

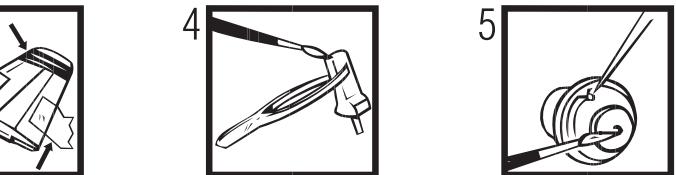
PL: UWAGA: Przed składaniem przeczytać dokładnie instrukcję montażu. Każda część jest ponumerowana (1). Zwrócić uwagę na kolejność przeprowadzania poszczególnych punktów montażowych. Potrzebne narzędzia: nóż oraz pilnik do usunięcia zadżdżów z poszczególnych elementów (2); taśma gumowa, taśma klejąca, klamerki do bieliźnicy dla przytrzymywania sklejonych elementów (3). Wyjmij plastikowe części w wodzie z delikatnym środkiem myjącym oraz osuszyń na powietrzu, aby zapewnić lepszą przylepnosć farby oraz kalkomanii. Sprawdź przed przyklejaniem, czy dane elementy pasują do siebie; nanosić klej oszczędnie. Usunąć chrom oraz farbę z powierzchni przeznaczonych do klejenia. Małe elementy pomalować jeszcze przed wycięciem z ramki (4) (5). Farbę dobrze wysuszyć, dopiero potem kontynuować składanie części. Wyciąć pojedynczo każdy z motywów kalkomanii i zanurzyć na 20 sekund w cieplej wodzie. Ściągnąć motyw z papieru na oznaczone miejsce i docisnąć biubłą.

TR: DİKKAT: Birleştirmeden önce montaj talimatını iyice okuyun. Her parça numaralandırılmıştır (1). Montaj adımları sırasına dikkat edin. Gerekli takımlar: Parçaların çapağını almak için büyük ve eže (2); lastik bant, yapıştırılmış parçaları bir arada tutmak için yapıştırma bant ve çamaşır mandalı (3). Plastik parçaları yumuşak bir detarjan ile temizleyin, boyası ve çartalmaların daha iyi yapımı için, açık havada kurutun. Yapıştırmadan önce parçaların uyup uymadığını kontrol edin; yapışkanı idareli bir şekilde sürüün. Krom ve boyayı yapıştırma yüzeylerinden temizleyin. Iskeleten sıkmeden önce, küçük parçaları boyayan (4) (5). Boyayı iyice kurumaya bırakın, sonra montaja devam edin. Her çkartma motifini tek tek kesin ve yaklaşık 20 saniye sıcak suya dayırın. Motif işaretlenen yere kışkırtın itin ve silme kağıdı ile bastırın.

CZ: POZOR: Před sestavením montážního návodu důkladně pročíst. Každý díl je očíslovan (1). Dbejte na pořadí sestavování. Využijte vždy uvedeného návodu: Nůž a pilník k odstranění výronků na dílech (2); průzvučná páska, lepicí páska a kolíčky na prádlo pro přidržování lepených jednotlivých dílů (3). Díly z plastické hmoty vyučít v roztoku jemného pracího prostředku a nechat vyschnout na vzdachu, za účelem zajištění lepší přilnavosti barevného náteru a obtisků. Před nalepením zkontrolujte, zdali díly lící; lepidlo nanášet úsporně. Chróm a barvu na lepených pláchach odstranit. Malé díly natřít před jejich odstraněním z rámu (4) (5). Barvy nechat dobrě proschnout, teprve potom pokračovat v sestavení. Každý motiv obtisku jednotlivě vyrázit a ponorit do teplé vody na dobu přibližně 20 sekund. Motiv na označeném místě z papíru odsunout a přitlačit pomocí stíracího papíru.

H: FIGYELEM: Az összeállítás előtt az építési útmutatót alapozan át kell olvasni. minden alkatrészt számmal látták el (1). A szérelési lépések sorrendje ügyelni kell. Szükséges szerszámok: kés és reszelő az alkatrészek sorjánlanításához (2); gumiszalag, ragasztszalag és ruhacsipész az összeragasztott alkatrészek megtartásához (3). A műanyag alkatrészeket lágy mosószeres oldatban kell tisztítani és a levegőn kell megszáritani, hogy a festékbevonat és a matrikák jobban tapadjanak. A felragasztás előtt ellenőrizni kell, hogy az alkatrészek összeilleszenek-e, és a ragasztszalagot takarékosan kell felhordani. A krómot és festéköt a ragasztszalag felületekről el kell távolítani. A kisméretű alkatrészeket a keretből töréntő eltávolítás előtt be kell festeni (4) (5). A festékekkel hagyni kell jól megszáradni, az összeszerelést csak ezután szabad folytatni. minden matrica-motivumot egyesével kell kivágni és kb. 20 másodperc meleg vízbe helyezni. A motivumot a megfejtő helyen a papírról lecsúsztatni és itatópapírral felnyomni.

SLO: UPOROZILO: pred sestavo dobro prečitajte upozorio za sestavo. Vsaki del je označen (1). Sledi sled postopka pri montíranju. Potrebno orodje: noži in orodje za delitev delov (2); gumijasta traka, traka z lepilom in klukce za učvrstilo zlepilnih delov (3). Plastične dele očistiti s blagim deterzentom, sižiti na zraku da bi se sloji barve pre preslikavi boljše prijeli. Pre lepljenjem obvezno preveriti če se deli uklapajo v drugi. Počasi nanašati lepilo. Na površinah na katere nanašamo lepilo treba prvo odstraniti hrrom in barvo. Manjše dele prvo treba premazati in poščetiti z rastrem v toplo vodo. Vsaki preslikati posebno zrezati in potopiti v toplo vodo ca. 20 sekund. Motiv na odrejenem mestu oddeliti od papirja in nanesti z upijem.



Verwendete Symbole / Used Symbols

Bitte beachten Sie folgende Symbole, die in den nachfolgenden Baustufen verwendet werden.
Veuillez noter les symboles indiqués ci-dessous, qui sont utilisés dans les étapes suivantes du montage.
 Sirvanse tener en cuenta los símbolos facilitados a continuación, a utilizar en las siguientes fases de construcción.
Si prega di fare attenzione ai seguenti simboli che vengono usati nei susseguenti stadi di costruzione.
 Huomioi seuraavat symbolit, joita käytetään seuraavissa kokamaisvalleissa.
Legg merke til symbolene som benyttes i monteringsstrinnene som følger.
 Proszę zwrócić na następujące symbole, które są użyte w ponizszych etapach montażowych
Daha sonraki montaj basamaklarında kullanılacak olan, aşağıdaki sembollere lütfen dikkat edin.
 Kérjük, hogy a következő szimbólumokat, melyek az alábbi építési fokokban alkalmazásra kerülnek, vegyék figyelembe.

Please note the following symbols, which are used in the following construction stages.
Neem a.u.b. de volgende symbolen in acht, die in de onderstaande bouwstappen worden gebruikt.
 Por favor, presto atención aos símbolos que seguem pois os mesmos serão usados nas próximas etapas de montagem.
Observera: Nedanstående pictogram används i de följande arbetsmomenten.
 Læg venligst mærke til følgende symboler, som benyttes i de følgende byggefaser.
Пожалуйста, обратите внимание на следующие символы, которые используются в последующих операциях сборки.
 Парақалап професітте та паракаты сымболя, та оның қарыншылданғанда отындықташылады.
Dbeje prisom na dale uvedene symboly, ktere se pouzivají v následujících konstrukčních stupních.
 Prosimo za Vašu pozornost na sledéče simbole ki se uporabljajo v naslednjih korakih gradnje.



Abziehbild in Wasser einweichen und anbringen
 Soak and apply decals
 Mouiller et appliquer les décalcomanies
 Transfer in water even later weken en aanbrengen
 Remojar y aplicar las calcomanías
 Pôr de molho em água e aplicar o decalque
 Immagine in acqua ed applicare decalcomanie
 Blötl och fast dekalerna
 Kostuta siirtokuvia vedessä ja aseta paikalleen
 Fukt motivet i varmt vann og sett det på modellen
 Dyp bilde i vann og sett det på
 Переворотную картинку намочить и нанести
 Zmiekczyć kalkomanie w wodzie a następnie nakleić
 Βούτηξε τη χρωματική στο νερό και τοποθετείστε την
 Çıkartmayı suda yumuşatın ve koyun
 Obtisk namociť ve vodě a umistit
 A matricát vízzel beázatni és felhelyezni
 Preslikava potopiti v vodo in zatem nanašati



Kleben
 Glue
 Coller
 Lijmen
 Engomar
 Colar
 Incollare
 Limmas
 Límaa
 Limes
 Lim
 Klejenie
 Przykleić
 клацкана
 Yapıştırma
 Lepení
 ragasztani
 Lepiti



Nicht kleben
 Don't glue
 Ne pas coller
 Niet lijmen
 No engomar
 Não colar
 Non incollare
 Limmas ej
 Älä liimaa
 Skal IKKE limes
 Ikke lim
 Не клеить
 Nie przyklejać
 μη κλάττε
 Yapıştırma
 Seçmeli
 Voltélnéh
 nem szabad ragasztani
 Ne lepiti



Wahlweise
 Optional
 Facultatif
 Naar keuze
 No engomar
 Alternado
 Facilitativo
 Valfritt
 Vaihtoehtoisesti
 Valgfritt
 Valgrift
 Нах выбор
 Do wyboru
 εναλλακτικά
 Yapıştırmayın
 Nelepít
 nem szabad ragasztani
 Ne lepiti



Anzahl der Arbeitsgänge
 Number of working steps
 Nombre d'étapes de travail
 Het aantal bouwstappen
 Número de operaciones de trabajo
 Número de etapas do trabalho
 Numero di passaggi
 Antal arbetsmoment
 Työvaiheiden lukumäärä
 Antall arbeidstrinn
 Antall arbeidstrinn
 Количества операций
 Liczba operacji
 αριθμός των εργασιών
 ls safhalarının sayısı
 Počet pracovních operací
 a munkafolyamatok száma
 Številka koraka montáže



Klebeband
 Adhesive tape
 Dévidoir de ruban adhésif
 Plakband
 Cinta adhesiva
 Fita adesiva
 Nastro adesivo
 Tejp
 Tape
 Tape
 Клейкая лента
 Tašma klejaca
 κολλητική ταινία
 Yapıştırma bandı
 ősszelítő hálószövő
 інші додаткові матеріали
 Tlådd å ḥādā



Klarsichtteile
 Clear parts
 Pièces transparentes
 Transparente onderdelen
 Limpia las piezas
 Peça transparente
 Parte transparente
 Genomsiktigla delar
 Läpinäkyvä osat
 Glassklare deler
 Gjennomsiktige deler
 Прозрачные детали
 Elementy przezroczyste
 διαφανή εξαρτήματα
 Szefaf parçalar
 Průzračné díly
 áttetsző alkatrészek
 Deli ki se jasno vide



Bauteile trocknen lassen
 Allow the parts to dry
 Laisser sécher les pièces
 Oderdeilen laten drogen
 Dejar secar las piezas
 Deikar secar os componentes
 Far asciugarsi i componenti
 Anna osieni kuivua
 La delene tørke
 Lad komponenterne tørre
 Låt byggdelarna torka
 Ізать деталей высушить
 Czesci pozostawic do wyschniecia
 Αφρυτε τα μέρη να οτευχωνουν
 Yapi parçalarını kurutma birakınız
 Alkatrészeket hagyja száradni
 Jednotlivé díly nechte zaschnout
 Pustite da sestavni deli posušjite



Abbildung zusammengesetzter Teile
 Illustration of assembled parts
 Figure représentant les pièces assemblées
 Afbeelding van samengevoegde onderdelen
 Ilustración de piezas ensambladas
 Figura representando peças encaixadas
 Illustrazione delle parti assemblate
 Bilden visar dalarna hopslatta
 Kuva yhteenlittelystä osista
 Illustrasjon viser de sammensatte delene
 Illustrasjon, Sammensatte deler
 Изображение смонтированных деталей
 Rysunek złożonych cześci
 απεικόνιση των συναρμολογημένων εξαρτημάτων
 Birleştirilen parçaların sekili
 Zobrazení sestavených dílů
 összeállított alkatrészek ábrája
 Silika slopjenege dela



Mit einem Messer abtrennen
 Detach with knife
 Détacher au couteau
 Met een mesje afsnijden
 Separar con un cuchillo
 Separar utilizando uma faca
 Staccare col coltello
 Skär loss med kniv
 Irrotta weissella
 Adskilles med en kniv
 Skjær av med en kniv
 Отделять ножом
 Odciać nożem
 διασχίζετε με ένα μαχαίρι
 Bir bıçak ile kesin
 Oddelit pomocí nože
 kés segítségével leválasztani
 Oddeliti z nožem



Loch bohren
 Make a hole
 Faire un trou
 Maak een gat
 Practicar un taladro
 Perfurar
 Fare un foro
 Borra hái
 Porar reikâ
 Der boras et hul
 Bor hull
 Просверлить отверстие
 wywiercić otwór
 σολεῖτε τρύπα
 Delik açın
 Vyrtat diru
 lyukat fújni
 Narediti lukinjo



Entfernen
 Remove
 Détacher
 Verwijderen
 Sacar
 Retirar
 Eliminare
 Tag loss
 Poista
 Fjernes
 Fjern
 Удалить
 Usunąć
 απομακρύνετε
 Temizleyin
 Odstranit
 eltavolitani
 Ostraniti

Beiliegenden Sicherheitstext beachten / Please note the enclosed safety advice

D: Beiliegenden Sicherheitstext beachten und nachschlagebereit halten.

E: Please note the enclosed safety advice and keep safe for later reference.

F: Respecter les consignes de sécurité ci-jointes et les conserver à portée de main.

NL: Houdt u aan de bijgaande veiligheidsinstructies en hou deze steeds bij de hand.

E: Observar y siempre tener a disposición este texto de seguridad adjunto.

I: Seguire le avvertenze di sicurezza indicate e tenerle a portata di mano.

P: Ter en atenão o texto de segurança anexo e guardá-lo para consulta.

S: Beak bifogad sakerhetstext och håll den i beredskap.

FIN: Huomioi ja säilytä ohjeiset varoitukset.

DK: Overhold vedlagte sikkerhedsanvisninger og hav dem liggende i nærheden.

N: Ha alltid vedlagt sikkerhetstekst klar til bruk.

RUS: Соблюдать прилагаемый текст по технике безопасности, хранить его в легко доступном месте.

PL: Stosować się do załączonej karty bezpieczeństwa i mieć ją stale do oglądu.

GR: Προσέρχετε τις συνημμένες υποδείξεις ασφάλειας και φυλάξτε τις έτσι ώστε να τις έχετε πάντα σε διάθεσή σας.

TR: Ekteki güvenilik talimatlarını dikkate alıp, bakabileceğiniz bir şekilde muafaza ediniz.

CZ: Dbeje priložený bezpečnostní text a mějte jej připravený na dosah.

H: A mellékelt biztonsági szöveget vegye figyelembe értásra fellapozásra készzen!

SL0: Priložena varnostna navodila izvajajte in jih hrante na vsem dostopnom mestu.

Dieser Bausatz wurde in mehrfachen Qualitäts- und Gewichtskontrollen auf Vollständigkeit überprüft. Reklamationen können nur bearbeitet werden, wenn die **Bauanleitung**, das aus der Kartonage herausgeschnittene **EAN-Strichcode-Feld** und der **Kassenbon** eingeschickt werden. Bitte haben Sie die Zeitfrist dafür, dass wir zur Gewährleistung bei aktuellen Artikeln übernehmen können, die im Zeitraum der letzten 24 Monate erworben worden sind. **Unfrei eingesandte Reklamationssendungen werden von uns nicht angenommen!** „Einzelteile für Umbauten können gegen Vorkasse erworben werden“. Unsere Adresse: Revell GmbH & Co. KG, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde. Dieser Direktservice gilt für die Länder: Deutschland, Benelux, Österreich, Frankreich, Großbritannien. Reklamationen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributore abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler.

This Model Kit has been subject to extensive quality and weight checks during the manufacturing process to ensure it leaves our warehouse in perfect condition. We are only able to process applications for missing parts if the following procedure is followed. In all cases the following will be required before we are able to process any request: Original receipt (proof of purchase) original instruction sheets (will be returned) and the bar code cut out of the box. We may not be able to process requests for products that have been discontinued for more than 24 months. Products that are returned directly to us without prior authorisation by a company representative will not be accepted and returned to sender. Replacement parts for conversion or spares will continue to be available however they will incur a handling charge. Please write to: Department X Revell GmbH & Co. KG, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.

This direct Service is only available in the following markets: Germany, Benelux, Austria, France & Great Britain, Revell GmbH & Co. KG, Boston House, 64-66 Queensway, Hemel Hempstead, Herts, HP2 5HA, Great Britain.

For all other markets please contact your local dealer or distributor directly.

Afin de vous donner entière satisfaction et pour nous assurer que tous les éléments nécessaires au montage de votre maquette sont présents dans la boîte, cet article a subi dans son intégralité divers contrôles qualitatifs ainsi que des contrôle de poids.

Si toutefois vous deviez nous faire part de certaines réclamations, nous vous prions de bien vouloir vous adresser à votre revendeur habituel, munis de la notice de montage, du code EAN découpé sur la boîte, ainsi que de votre ticket de caisse.

Le SAV ne sera assuré que pour les articles ayant été acquis depuis moins de 24 mois.

Les pièces de rechange utilisées pour la transformation de maquettes pourront être obtenues en pré-paiement. Dans le cas où vous n'obtiendriez pas satisfaction, vous pouvez vous adresser directement à notre service SAV à l'adresse suivante: REVELL GmbH & Co.KG, Abteilung X, Henschelstraße 20-30, D-32257 Bünde cw Revell GmbH & Co. KG, 14 B, rue du Chapeau Rouge, F-21000 Dijon, France.

Pour tous les autres marchés, merci de prendre contact avec votre détaillant ou distributeur.

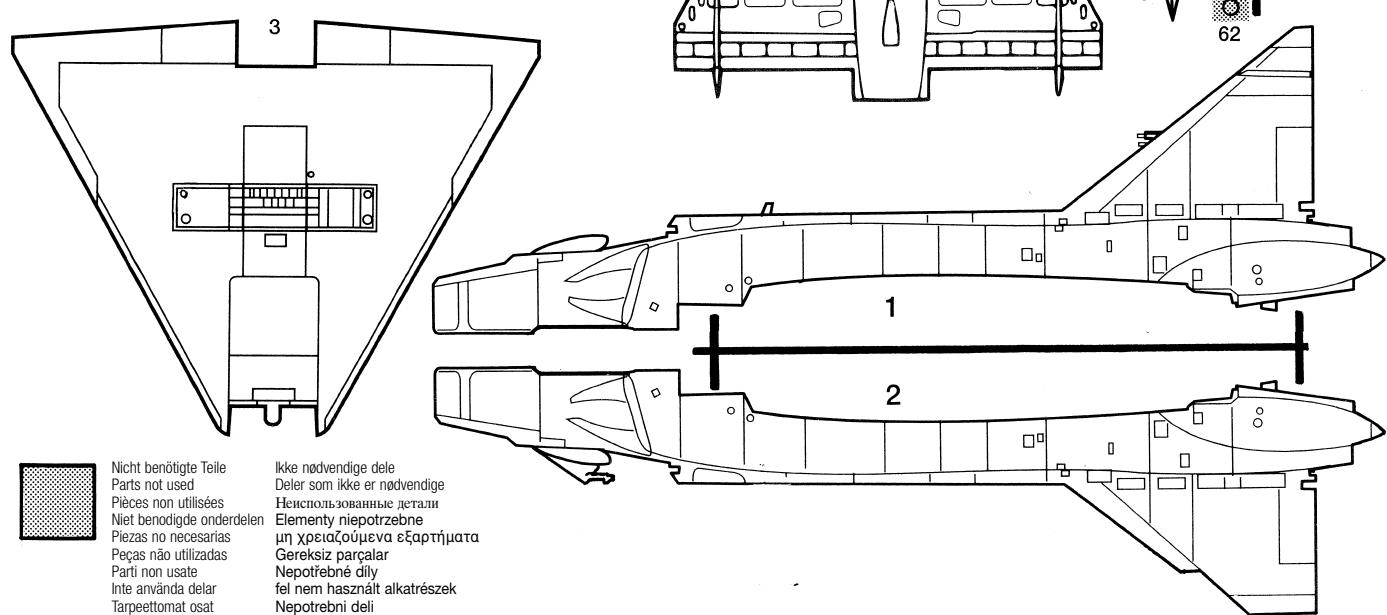
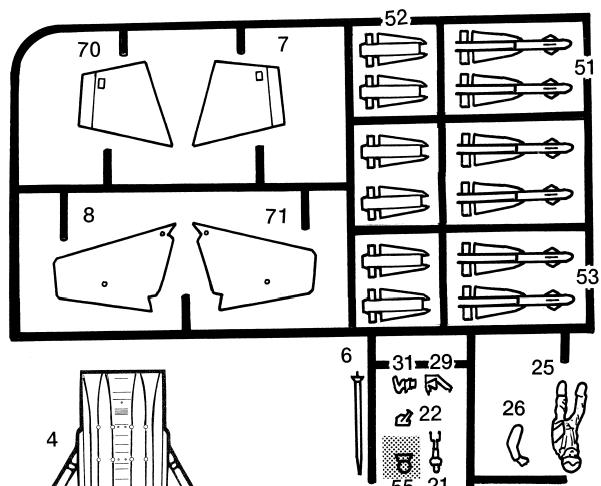
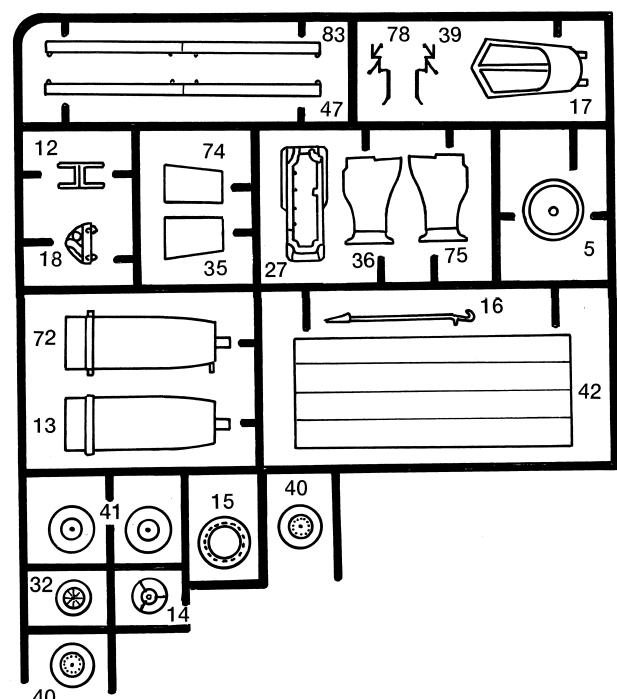
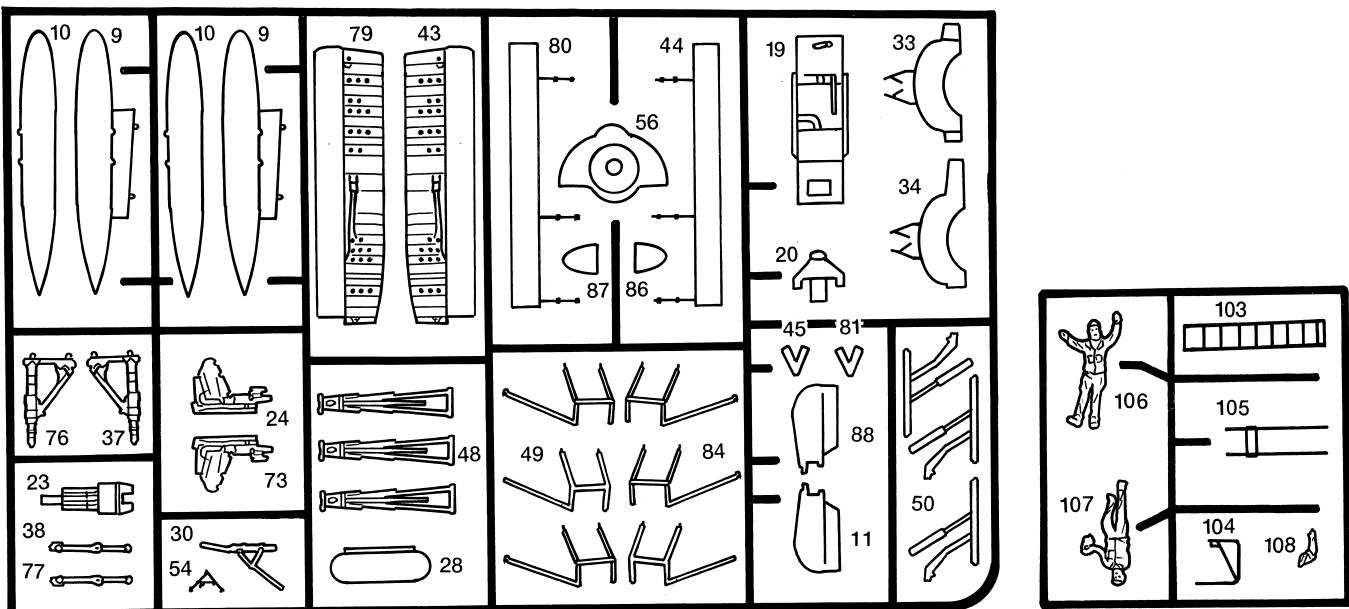
Deze bouwdoos werd verscheidene malen volledig gecontroleerd op kwaliteit en gewicht. Klachten kunnen slechts in behandeling worden, genomen indien de bouwhandleiding, de uit de doos geknipte EAN - streepjescode en de kassabon zijn meegezonden. Wij vragen om uw begrip dat wij alleen garantie kunnen geven voor huidige artikelen die binnen een periode van de laatste 24 maanden zijn gekocht. Onvolledig ingezonden klachten kunnen niet in behandeling worden genomen. Onderdelen voor ombouw kunnen tegen vooruitbetaling gekocht worden.

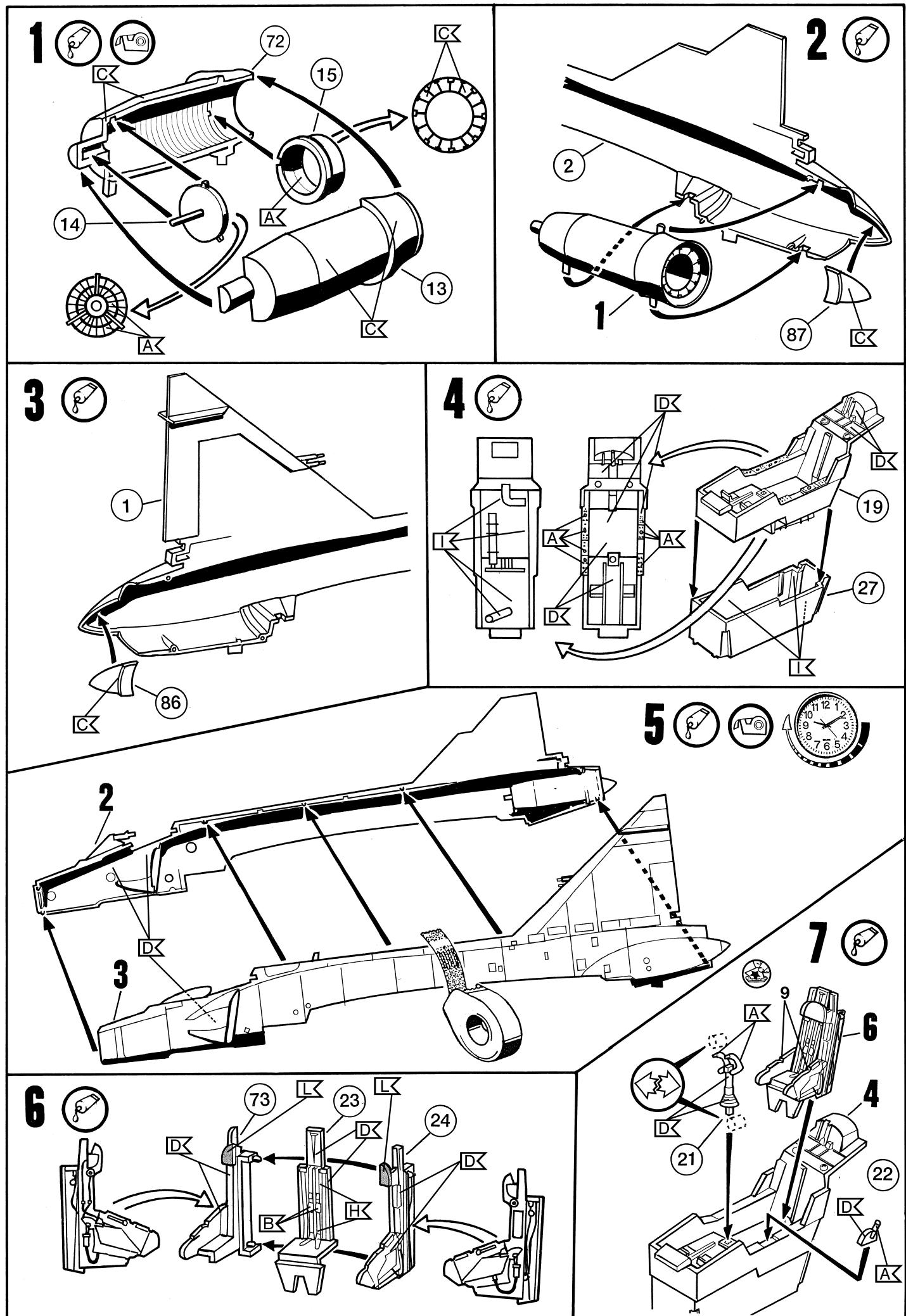
Ons adres is: Revell GmbH & Co. KG, Afdeling X, Henschelstrasse 20-30, 322557 Bünde, Duitsland. Deze directe service geldt alleen voor de volgende landen: Duitsland, Benelux, Oostenrijk, Frankrijk, Groot Brittannie.

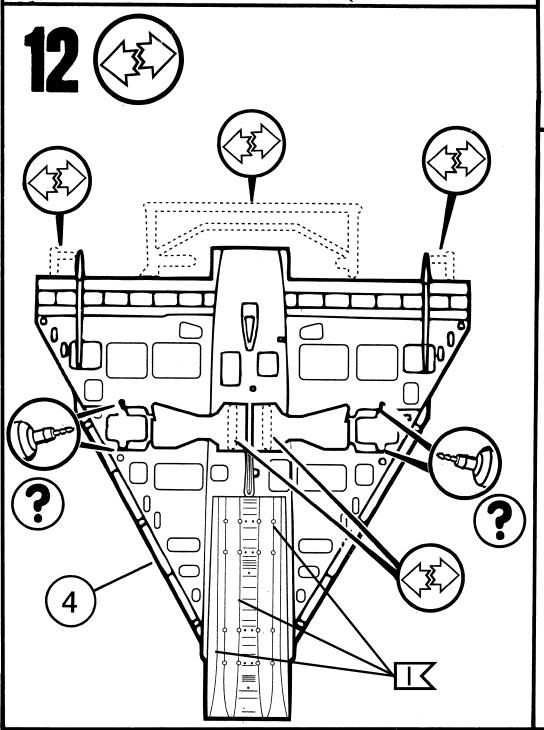
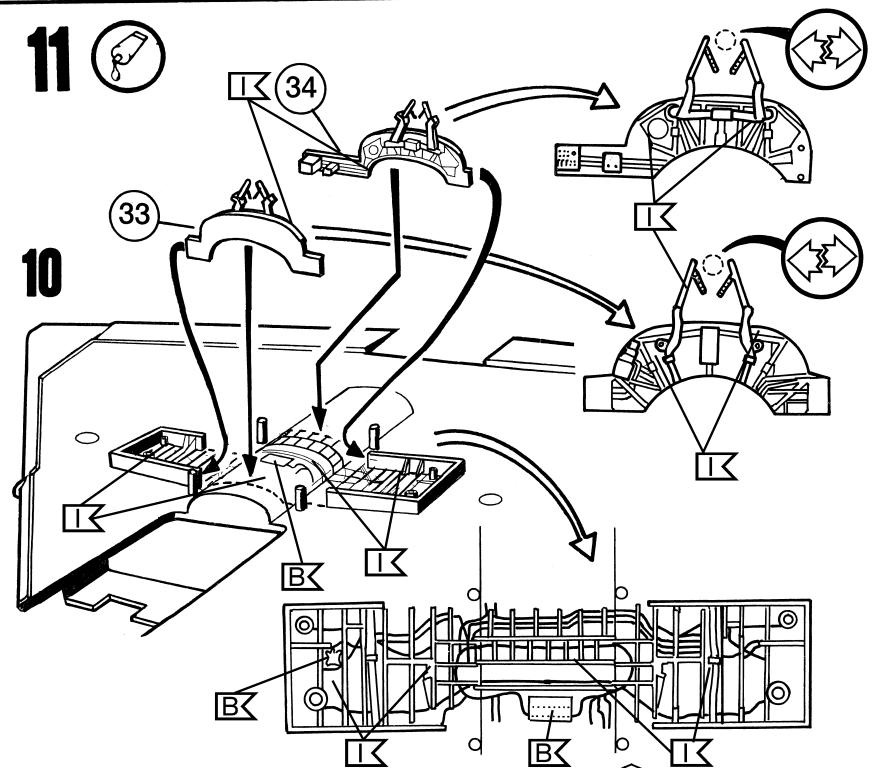
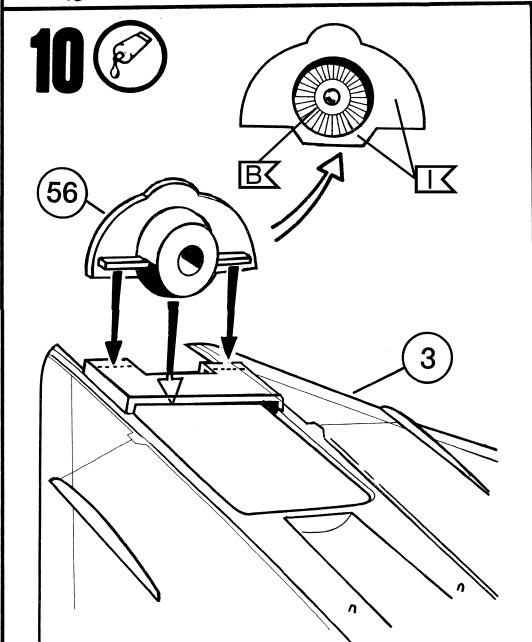
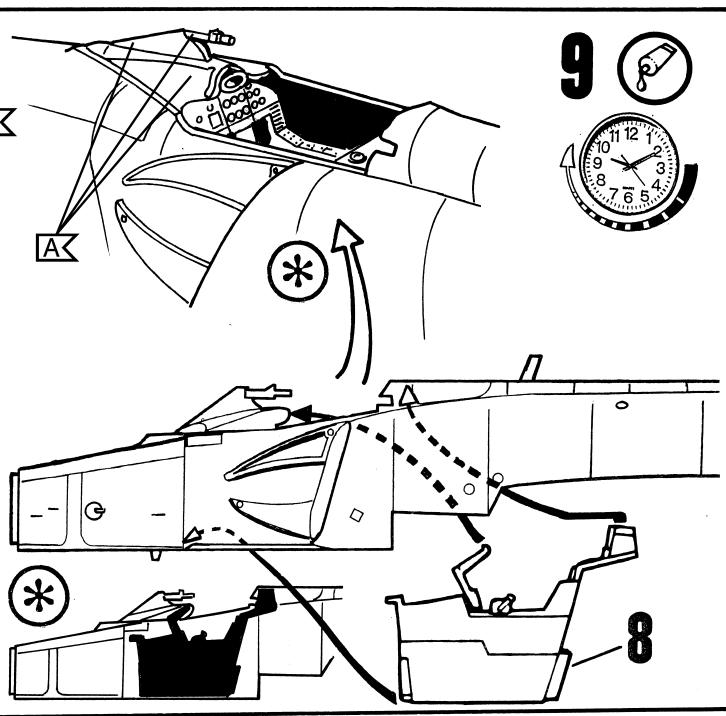
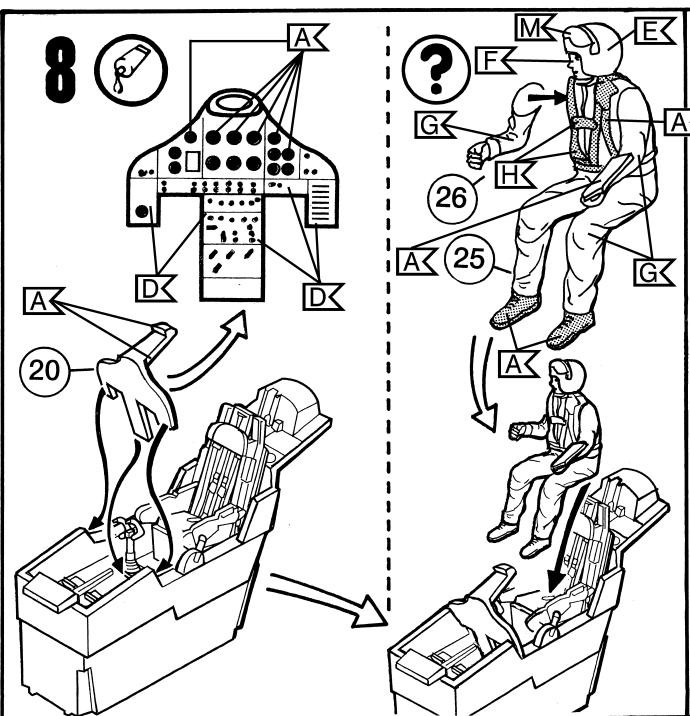
Klachten afkomstig uit overige landen worden via de eventuele lokale vertegenwoordigers van Revell afgewikkeld. Wij verzoeken U contact op te nemen met uw winkelier.

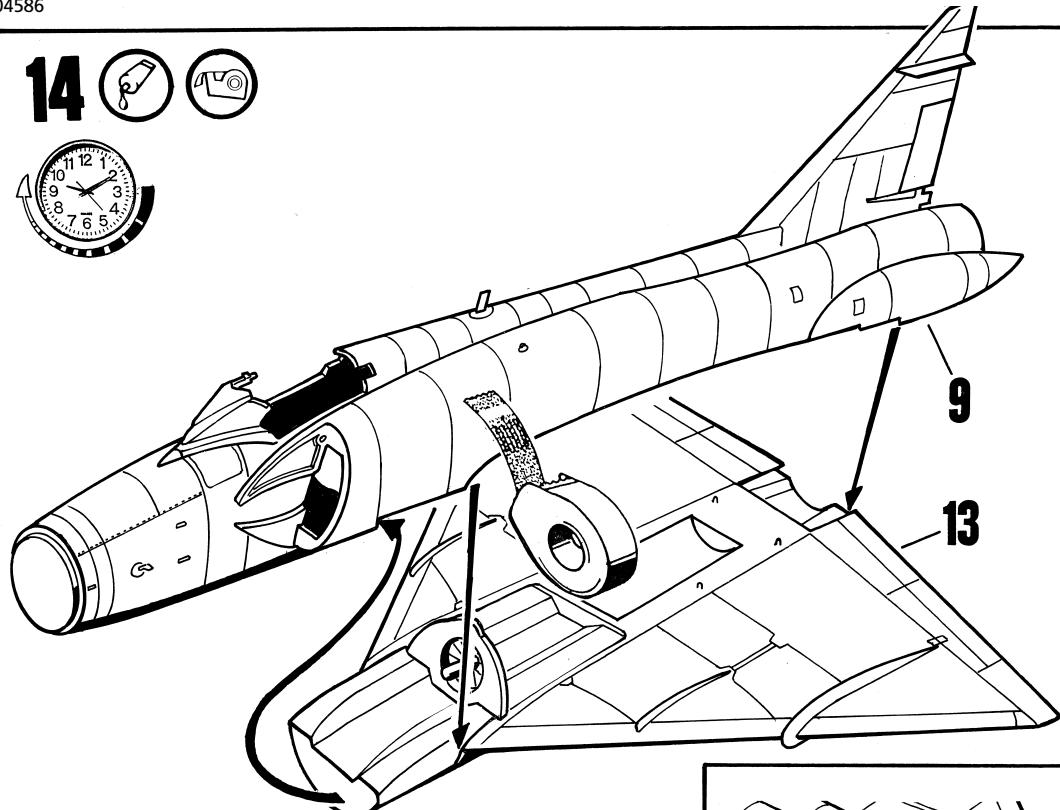
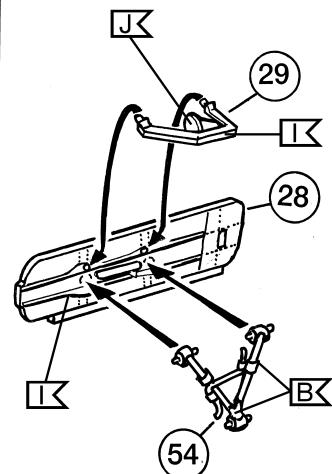
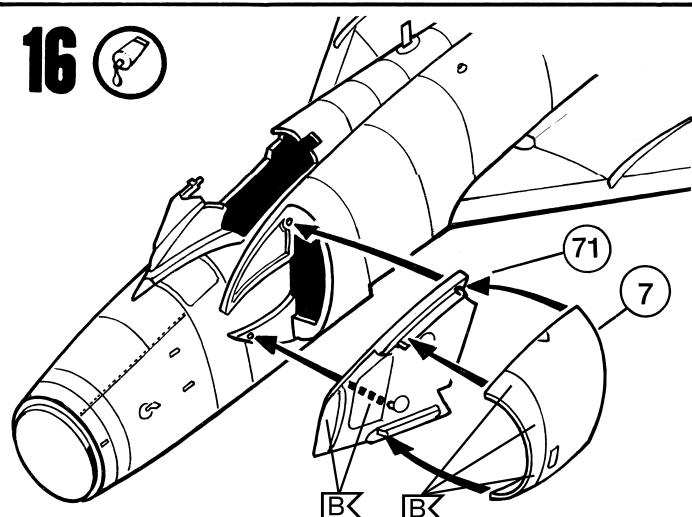
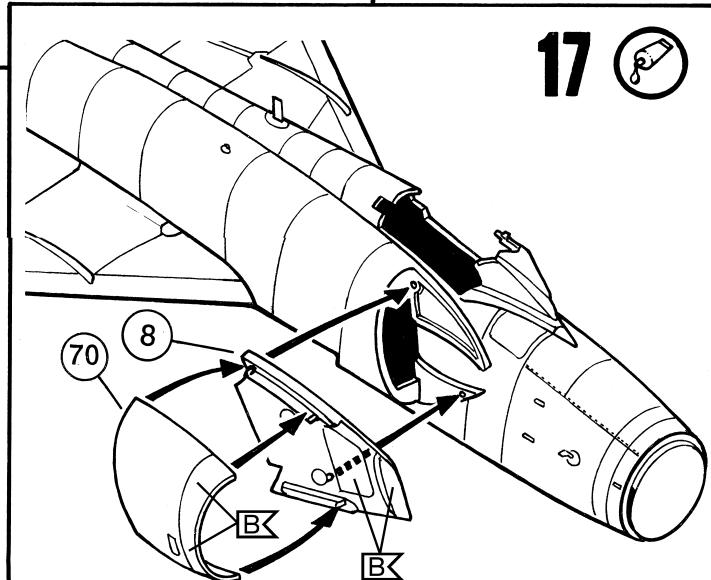
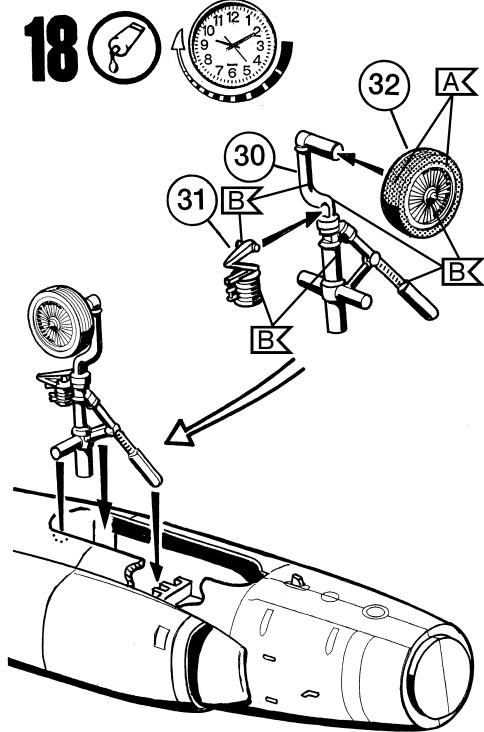
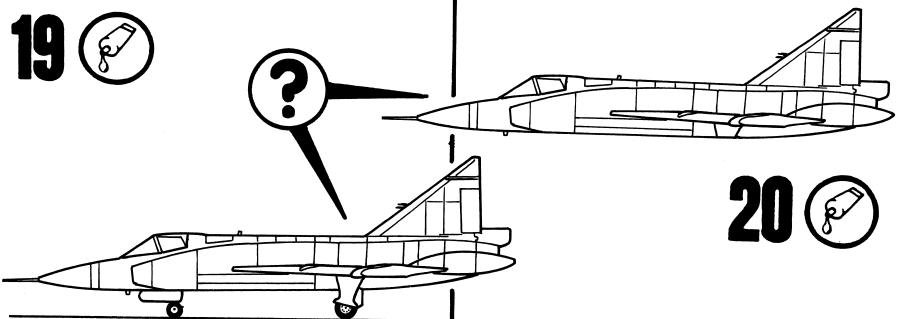
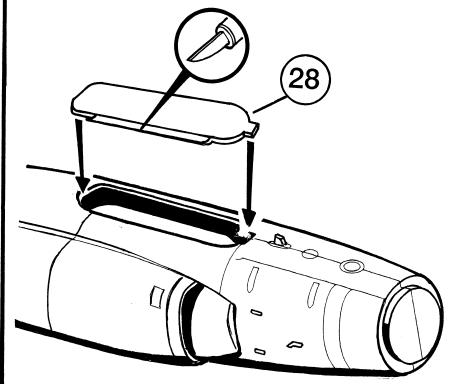
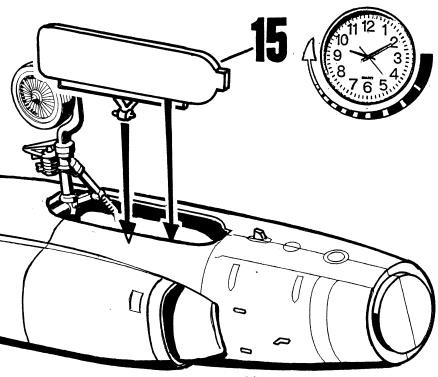
Benötigte Farben / Used Colors

| Benötigte Farben Required colours | Peintures nécessaires Benodigde kleuren | Pinturas necesarias Tintas necessárias | Colori necessari Använda färger | Tarvitvat värilt Du trenger følgende farger | Nödvändige färger Необходимые краски | Potrebne kolory Απαραίτουμενα χρώματα | Gerekl. renkler Potřebné barvy | Szükséges színek. Potrebne barve |
|--|---|---|---|---|--|---|--|-------------------------------------|
| A anthrazit, matt 9 anthracite grey, matt anthracite, mat antraciet, mat antracita, mate antracit, fosco antracite, opaco antracit, matt antrasitti, himmē koksgrå, mat antrasitt, matt antracit, матовий antracyt, matowy ονθράκι, ματ antrasit, mat antracit, matná antracit, matt tamno siva, mat | B aluminium, metallic 99 aluminium, metallic aluminium, métallique aluminio, metálico aluminio, metalizado alumínio, metálico aluminiu, metálkültő alumínium, metál aluminijum, metalik | C 75 % + C 25 % eisen, metallic 91 + rost, matt 83 steel, metallic coloris fer, métallique iżerkleurig, metallic ferroso, metalizado ferro, metálico jämfärg, metallic teräksenväriinen, metallikkilto jern, metallak jern, metallic стальной, металлик żelazo, metaliczny σιδήριο, μεταλλικό ¹ alúminov, metál hliníková, metaliza alumínium, metáll aluminijum, metalik | rust, matt rouille, mat roest, mat orin, mate ferugem, fosco color ruggine, opaco rost, matt ruoste, himmē rust, mat rust, matt ржавчина, матовый żelazo, matowy χρώμα σκουριάς, ματ demir, metálk železná, metaliza vas, metáll železna, metalik | D grau, matt 57 grey, matt gris, mat gris, mat gris, mate cinzento, fosco grigio, opaco grå, matt harmaa, himmē grå, mat grå, matt серый, матовый szary, matowy ყკრ, მატ gri, mat šedá, matná szürke, matt siva, mat | E weiß, seidenmatt 301 white, silky-matt blanc, satiné mat wit, zijdemat branco, mate seda bianco, opaco seta vit, sidenmatt patinavirte, silkinhimmeä patinagron, silkematt patinagron, silkematt зеленый патина, шелк.-матовый zielony vivo, jedwabisto-matowy τρύπινο ευγ. σκουριάς, μετ. ματ limon kükü, ipek mat patinová zelená, hedvábňe matná patinázol, selyemmatt staro zelena, svila mat | F hautfarbe, matt 35 flesh, matt couleur chair, mat huidskleur, mat color piel, mate cór da pele, fosco colore pelle, opaco vit, sidenmatt valkoinen, silkinhimmeä hvít, silkematt белый, шелковисто-матовый biały, jedwabisto-matowy λευκό, μεταξωτό ματ beяз, ipek mat bílá, hedvábňe matná fehér, selyemmatt bela, svila mat | G grüngrau, matt 67 greenish grey, matt gris vert, mat groengrij, mat gris verdoso, mate centzento verde, fosco grigio verde, opaco gröngrå, matt vihreanharmaa, himmē gröngrå, mat gröngrå, matt серо-зеленый, матовый zielonoszary, matowy ყკრიტოაი, მატ yeşil gri, mat zelenoseda, matná zöldesszürke, matt zeleno siva, mat | |
| H Hellgrau, matt 76 Light grey, matt Gris clair, mat Lichtgris, mat Gris claro, mate Cinzenzo-claro, mate Grigio chiaro, opaco Ljusgrå, matt Vaaleanharmaa, matta Lysegrå, matt Lysegrå, matt Светло-серый, матовый Jasnoszary, matowy Γκρι ανοιχτό, ματ Açık gri, mat Világosszürke, matt Světlá šedivá, matná Svetlosiva, brez leska | I 66 % + I 20 % + I 14 % patinagrün, seidenmatt 365 + weiß, seidenmatt 301 + gelb, matt 15 patina green, silky-matt vert patine, satiné mat patinagron, zijdemat verde patina, mate seda verde patina, fosco sedoso patinagron, opaco seta patinagron, sidenmatt patinavirte, silkinhimmeä patinagron, silkematt зеленый патина, шелк.-матовый zielony jedwabisto-matowy τρύπινο ευγ. σκουριάς, μετ. ματ limon kükü, ipek mat patinová zelená, hedvábňe matná patinázol, selyemmatt staro zelena, svila mat | J silber, metallic 90 silver, metallic argent, métallique zilver, metallic plata, metalizado prata, metálico argento, metallico silver, metallic sølv, metallisk серебристый, металлик srebro, metaliczny ασημι, μεταλλικό ¹ zielony-trzcina, jedwabisto-matowy τρύπινο βούρλων, μεταξωτό ματ gemi yeşili, ipek mat rákosová zelená, hedvábňe matná nádzold, selyemmatt trska zelena, svila mat | K 66 % + K 34 % schiligrün, seidenmatt 362 + farngrün, seidenmatt 360 greyish green, silky-matt vert roseau, satiné mat varengrøen, zijdemat verde junco, mate seda verde cana, fosco sedoso verde felce, opaco seta verde felce, opaco seta vasströrsgrön, sidenmatt kaislikonvirte, silkinhimmeä svitran, silkematt svitran, silkematt зелен. камышовий, шелк.-матовый zielony paproć, jedwabisto-matowy τρύπινο φτέρας, μεταξωτό ματ gemi yeşili, ipek mat kapradinové zelená, hedvábňe matná nádzold, selyemmatt páfrányzöld, selyemmatt paprot zelena, svila mat | | | | | |
| L feuerrot, seidenmatt 330 fiery red, silky-matt rouge feu, satiné mat rood heet, zijdemat rojo fuego, mate seda vermelho vivo, fosco sedoso rosso fuoco, opaco seta eldröd, sidenmatt tulipunainen, silkinhimmeä ildröd, silkematt огненно-красный, шелк.-матовый czerwony ognisty, jedwabisto-matowy κόκκινο φωτάς, μεταξωτό ματ ates kırmızısı, ipek mat ohrní červená, hedvábňe matná túzpiros, selyemmatt ogenj rdeča, svila mat | M schwarz, seidenmatt 302 black, silky-matt noir, satiné mat zwart, zijdemat negro, mate seda preto, fosco sedoso nero, opaco seta svart, sidenmatt musta, silkinhimmeä sort, silkematt sort, silkematt черный, шелковисто-матовый czarny, jedwabisto-matowy μαύρο, μεταξωτό ματ siyah, ipek mat černá, hedvábňe matná fekete, selyemmatt črna, svila mat | N eisen, metallic 91 steel, metallic coloris fer, métallique ferro, metalizado ferro, metálico jämfärg, metallic teräksenväriinen, metallikkilto jern, metallak jern, metallic стальной, металлик żelazo, metaliczny σιδήριο, μεταλλικό ¹ demir, metalik železná, metaliza vas, metall železna, metalik | O gelb, matt 15 yellow, matt jaune, mat geel, mat amarillo, mate amarelo, fosco giallo, opaco gul, matt keltainen, himmē jern, metallak jern, metallic желтый, матовый żółty, matowy κίτρινο, ματ sari, mat žlutá, matná sárga, matt rumena, mat | P blau, matt 56 blue, matt bleu, mat blauw, mat azul, mate azul, fosco blu, opaco blå, matt sininen, himmē blå, mat blå, matt синий, матовый niebieski, matowy μπλε, ματ mavi, mat modrá, matná kék, matt plava, mat | Q laubgrün, seidenmatt 364 leaf green, silky-matt vert feuille, satiné mat bladgrøen, zijdemat verde folija, mate seda verde gaio, fosco sedoso verde foglia, opaco seta blågrön, sidenmatt lehdenvirte, silkinhimmeä løvgrøn, silkematt листевенно-зеленый, шелк.-матовый zielony liściasty, jedwabisto-matowy πράσινο φύλλωμάτων, μεταξωτό ματ yaprak yeşili, ipek mat zelená jako listí, hedvábňe matná lombzöld, selyemmatt list zelena, svila mat | | | |
| R 80 % + R 19 % + R 1 % hellgrau, seidenmatt 371 + grau, seidenmatt 374 + patinagrün, seidenmatt 365 light grey, silky-matt gris clair, satiné mat lichtgris, zijdemat gris claro, mate seda cinzenzo claro, fosco sedoso grigio chiaro, opaco seta ljusgrå, sidenmatt vaaleanharmaa, silkinhimmeä lysegrå, silkematt светло-серый, шелк.-матовый jasnoszary, jedwabisto-matowy ονοιχτό γκρι, μεταξωτό ματ açık gri, ipek mat světlá šedivá, hedvábňe matná világosszürke, selyemmatt svetlo siva, svila mat | R 80 % + R 19 % + R 1 % grau, seidenmatt 374 + patinagrün, seidenmatt 365 grey, silky-matt gris, satiné mat gris, zijdemat gris, mate seda cinzenzo, fosco sedoso grigio, opaco seta grå, sidenmatt harmaa, silkinhimmeä grå, silkematt серый, шелк.-матовый szary, jedwabisto-matowy σιδήριο, μεταλλικό ¹ demir, metalik železná, metaliza vas, metall železna, metalik | R 80 % + R 19 % + R 1 % patinagrün, seidenmatt 365 patina green, silky-matt vert patine, satiné mat patinagron, zijdemat verde patina, mate seda verde patina, fosco sedoso patinagron, opaco seta patinagron, sidenmatt patinavirte, silkinhimmeä patinagron, silkematt зеленый патина, шелк.-матовый zielony vivo, jedwabisto-matowy τρύπινο ευγ. σκουριάς, μετ. ματ limon kükü, ipek mat patinová zelená, hedvábňe matná patinázol, selyemmatt staro zelena, svila mat | | | | | | |

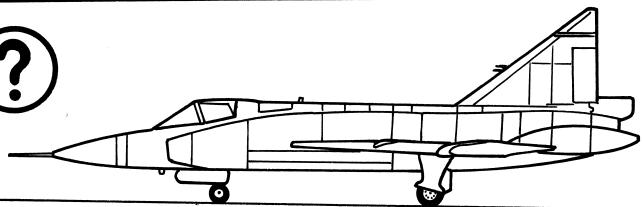




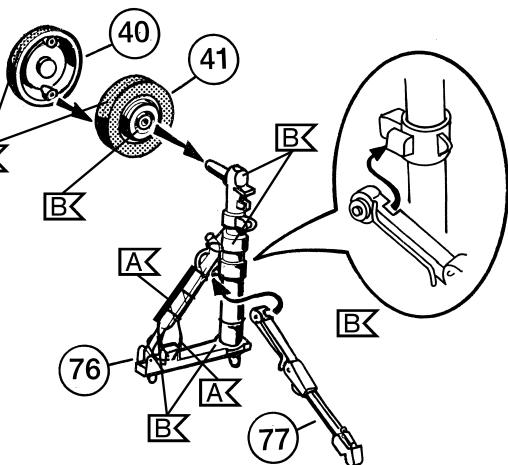


14**15****16****17****18****19****20**

?



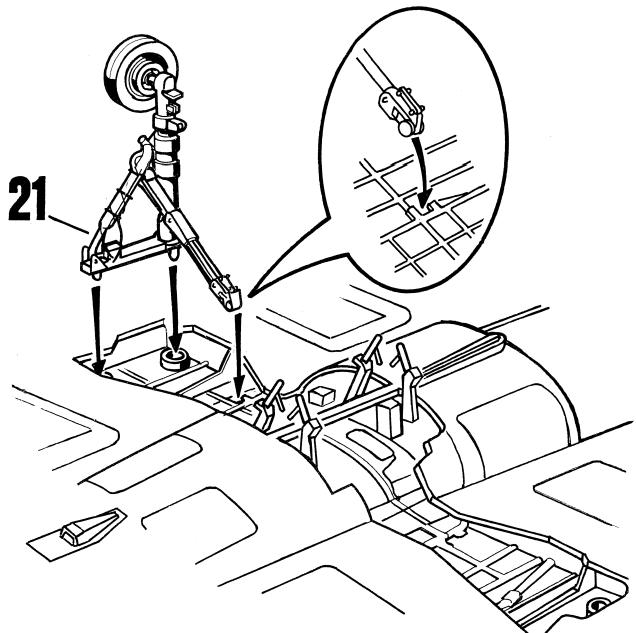
21



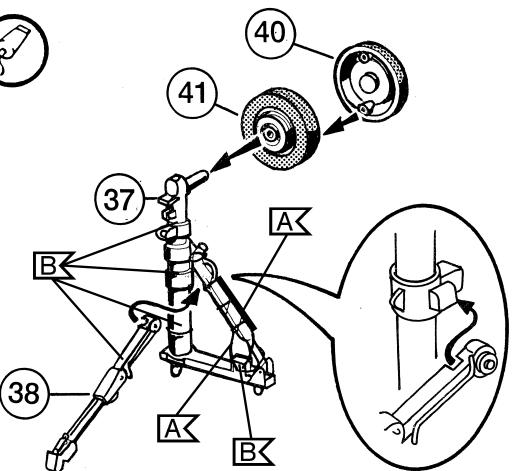
23



21



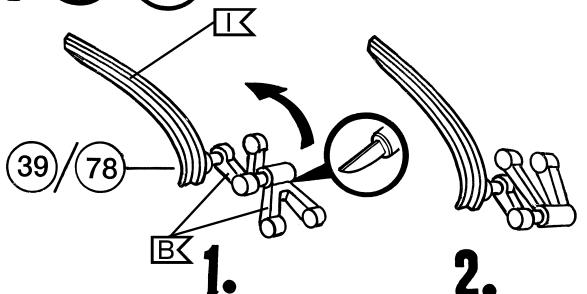
22



24



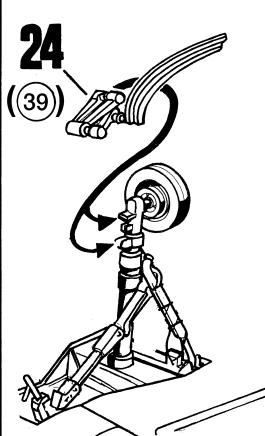
2X



27



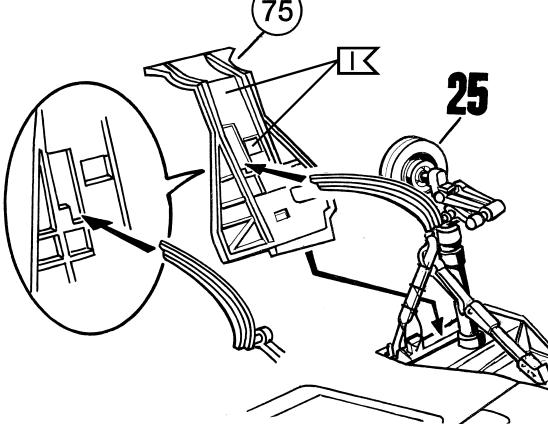
24



28



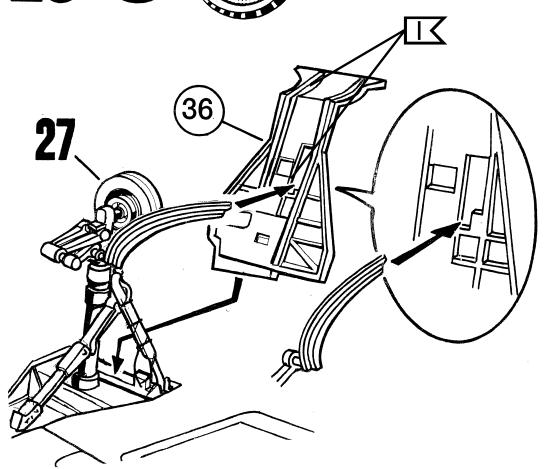
75

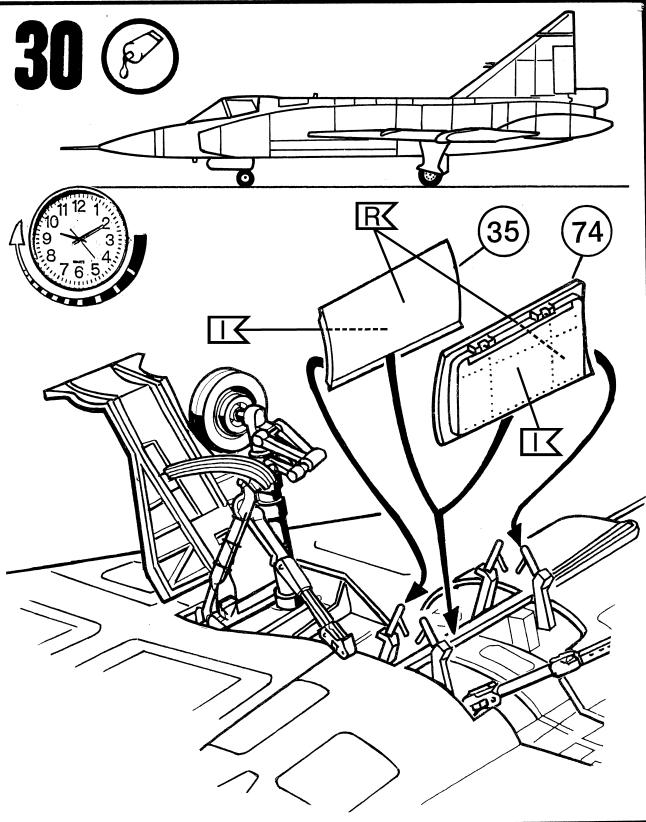
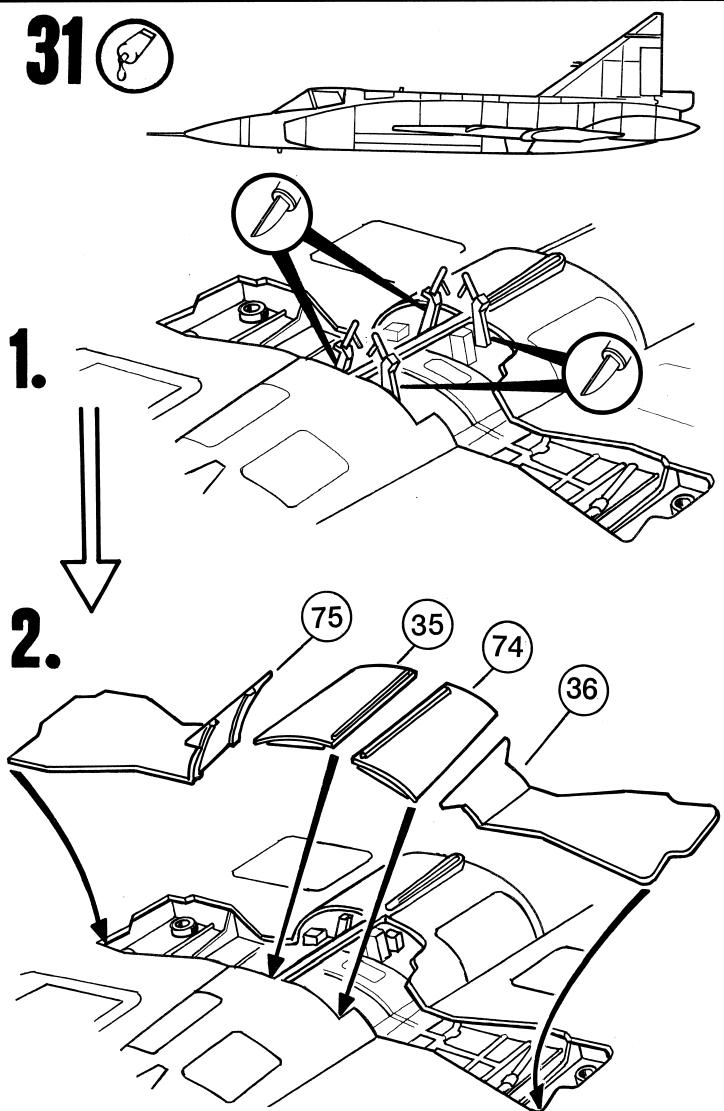
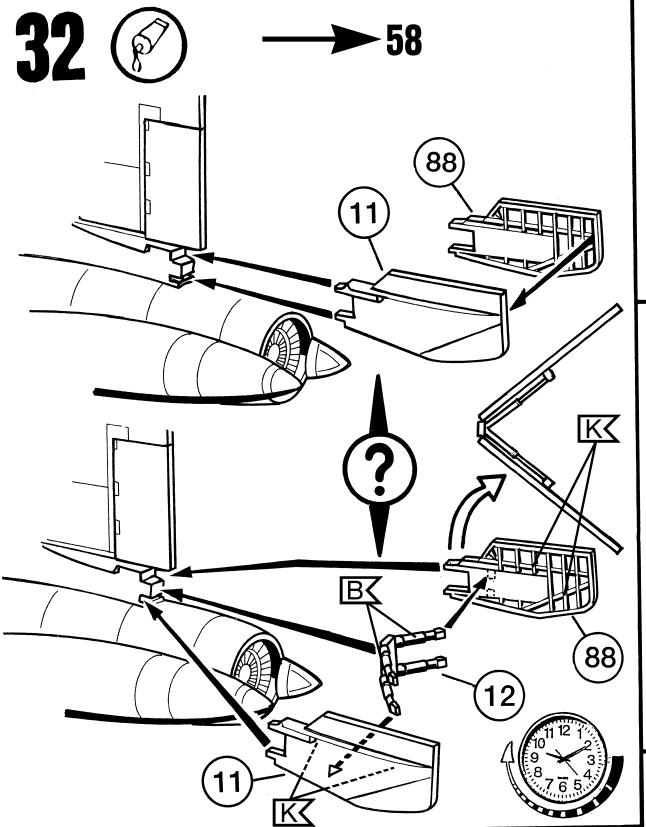
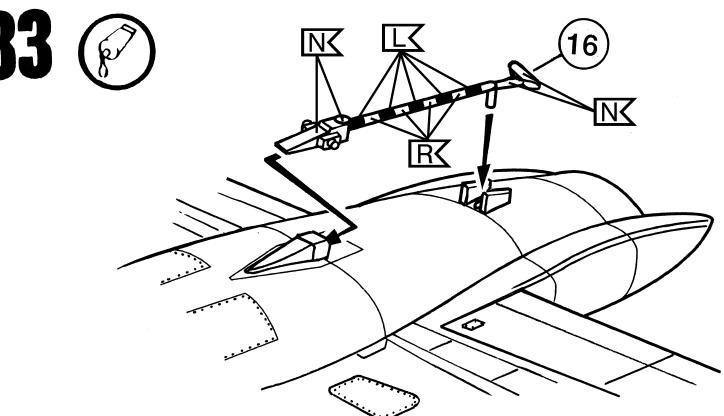
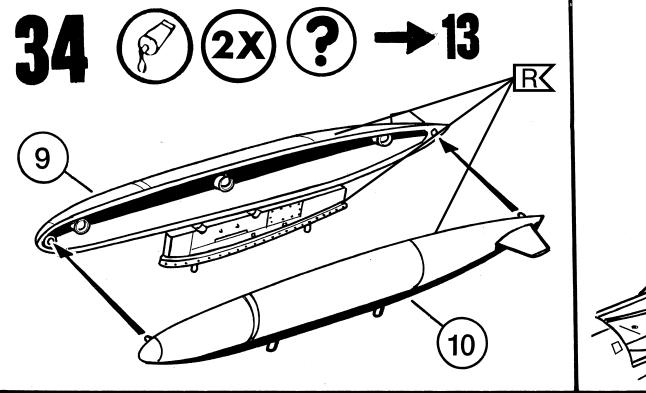
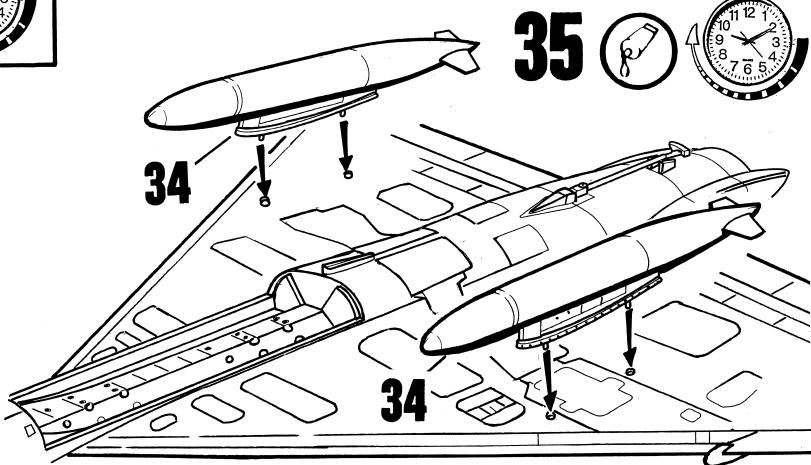


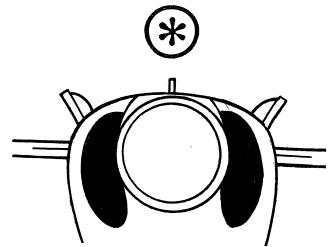
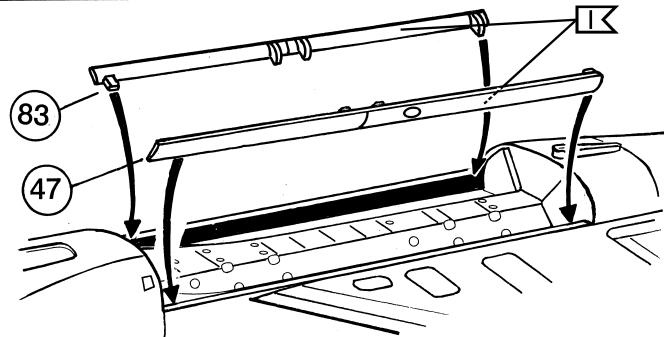
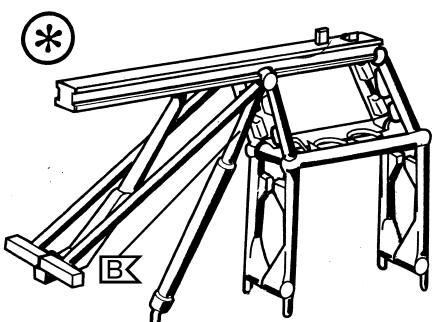
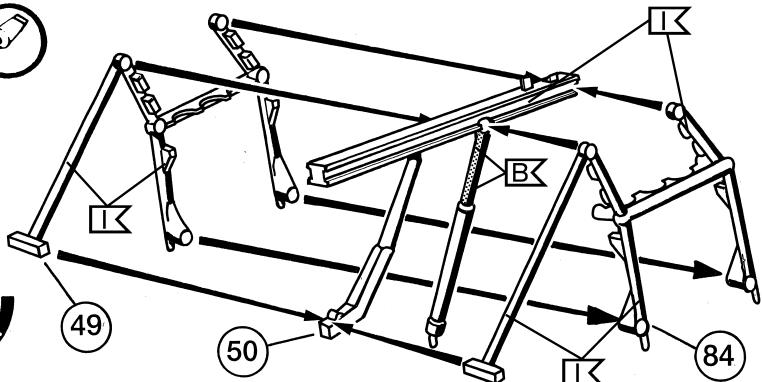
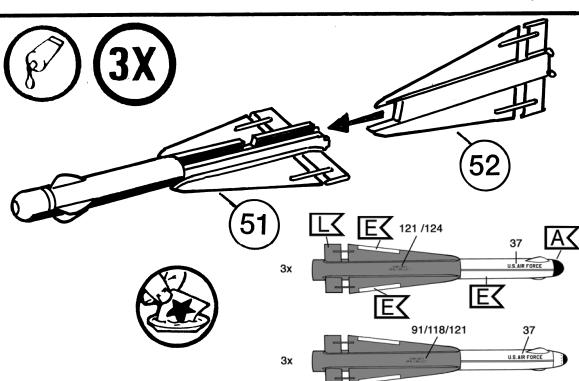
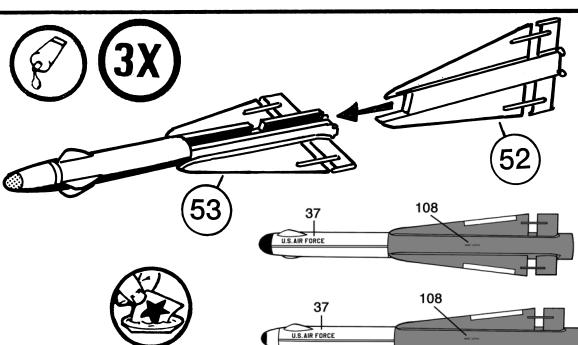
29



27

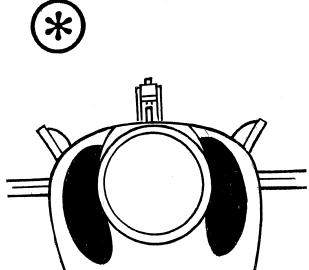
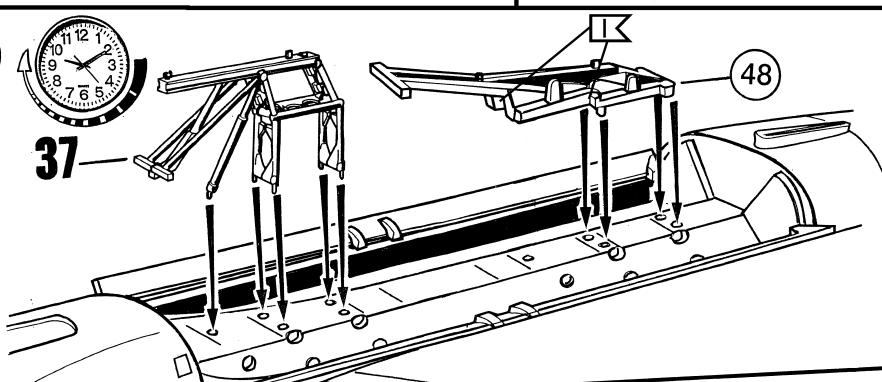
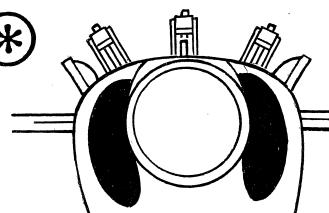
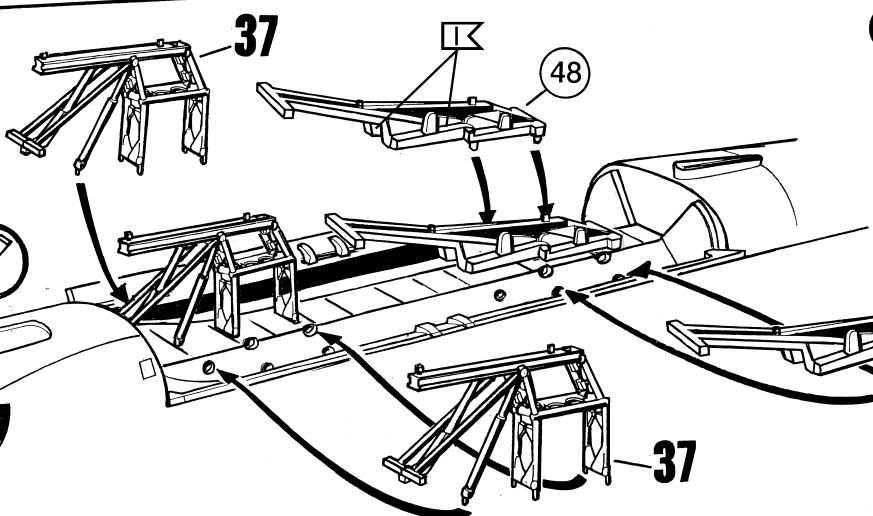


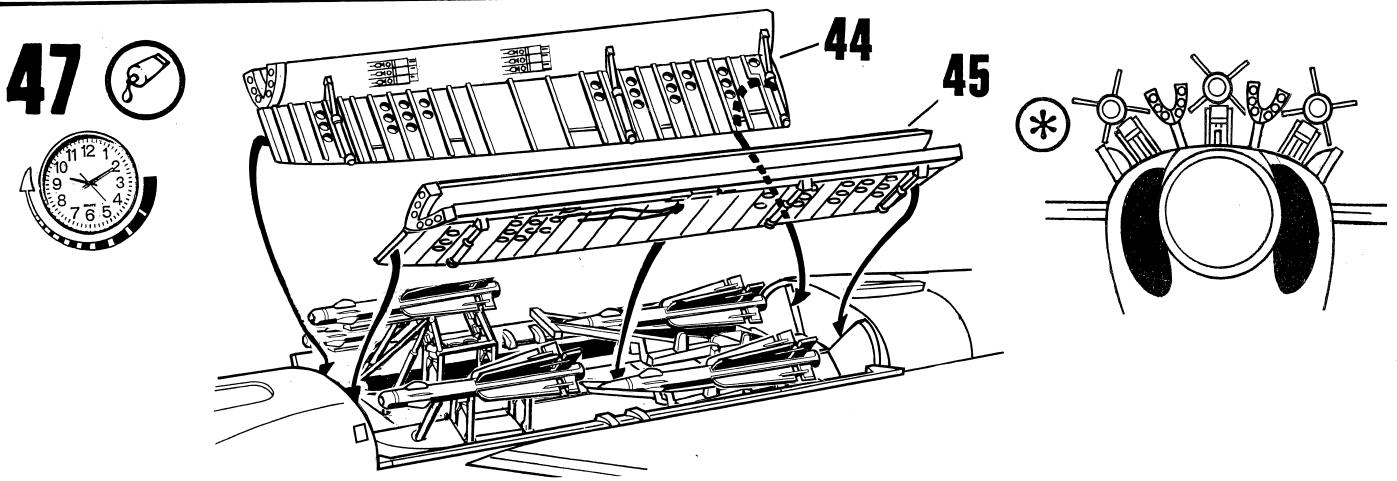
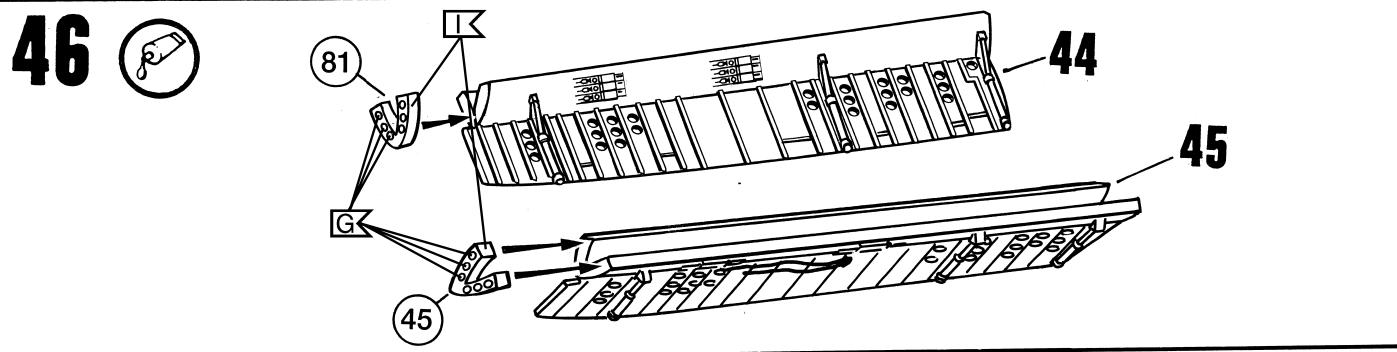
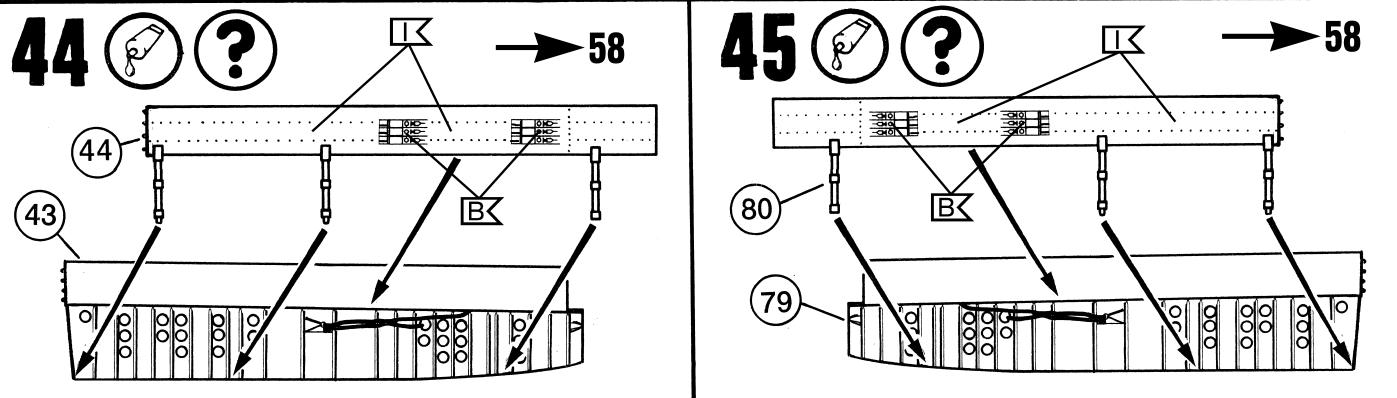
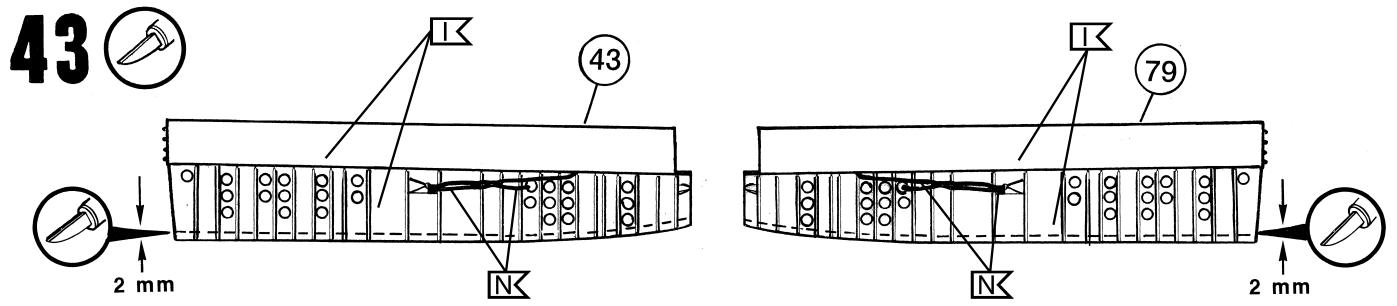
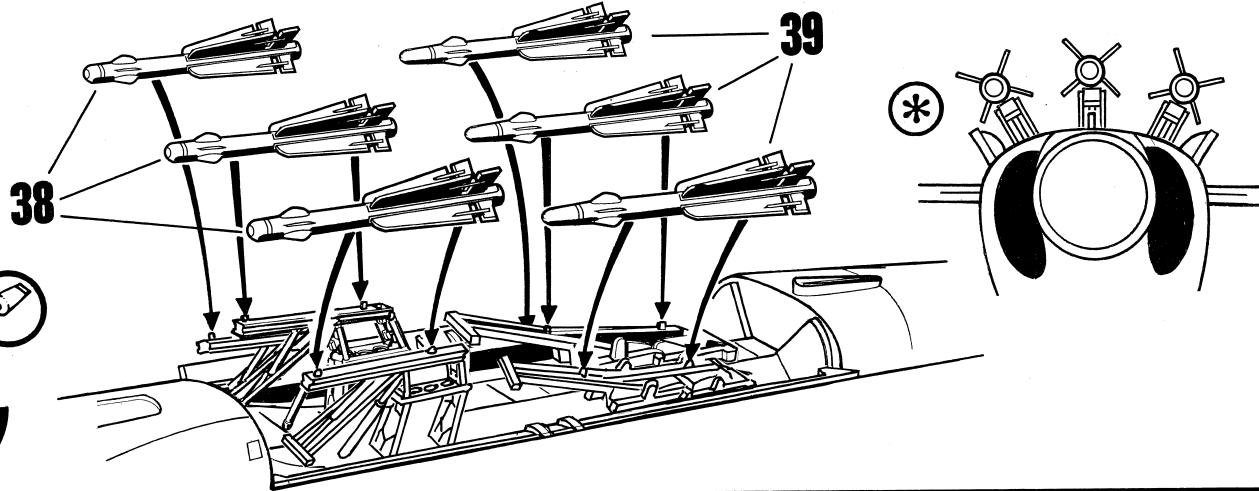
30**31****32****33****34****35**

36**37****3X****38****3X****39****3X**

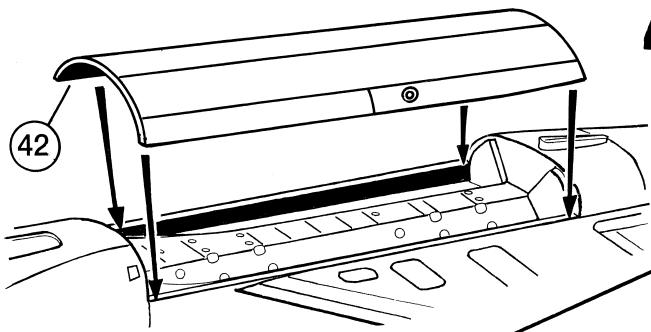
37 U.S. AIR FORCE
108

37 U.S. AIR FORCE
108

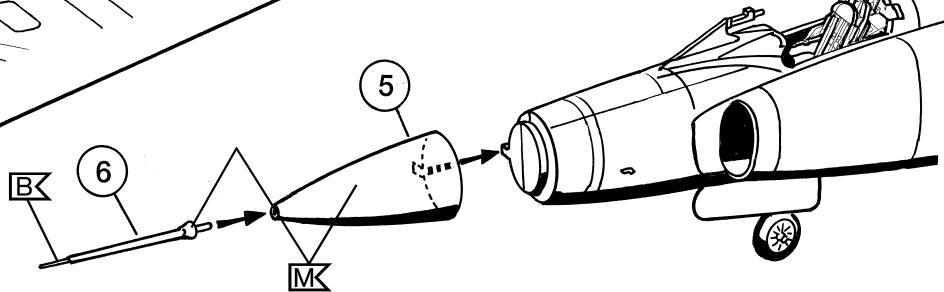
40**48****41**



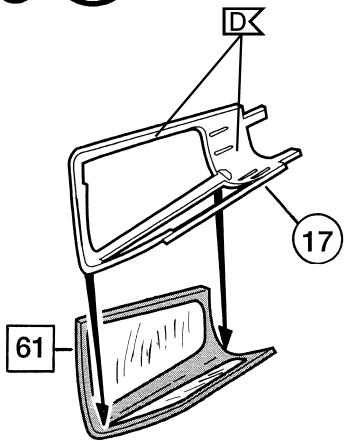
48 



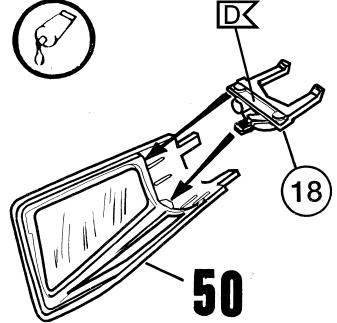
49 



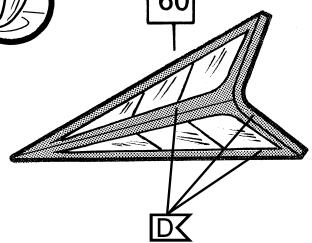
50 



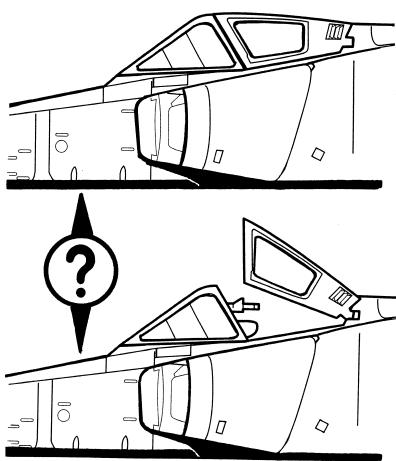
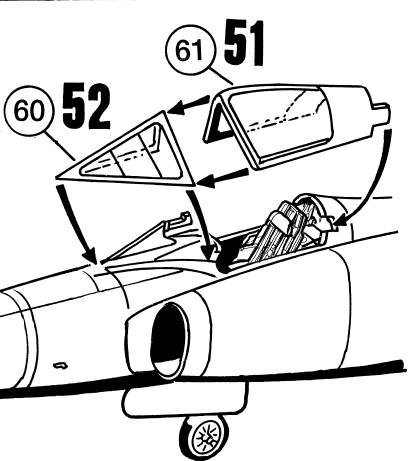
51 



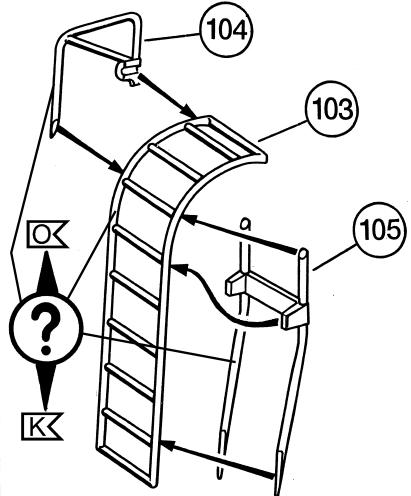
52 



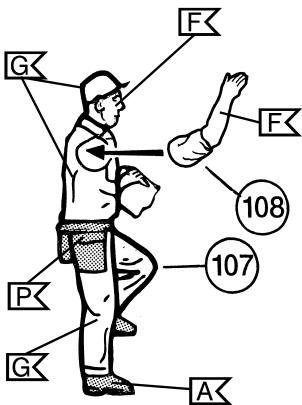
53 



54 



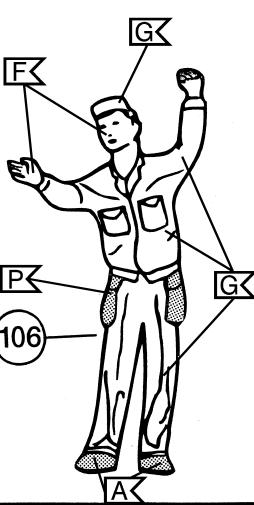
55 



56 



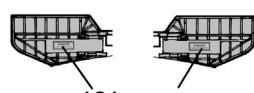
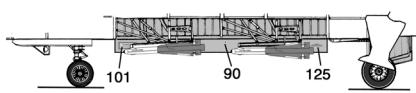
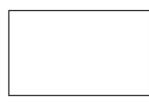
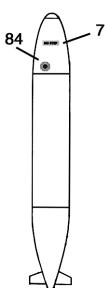
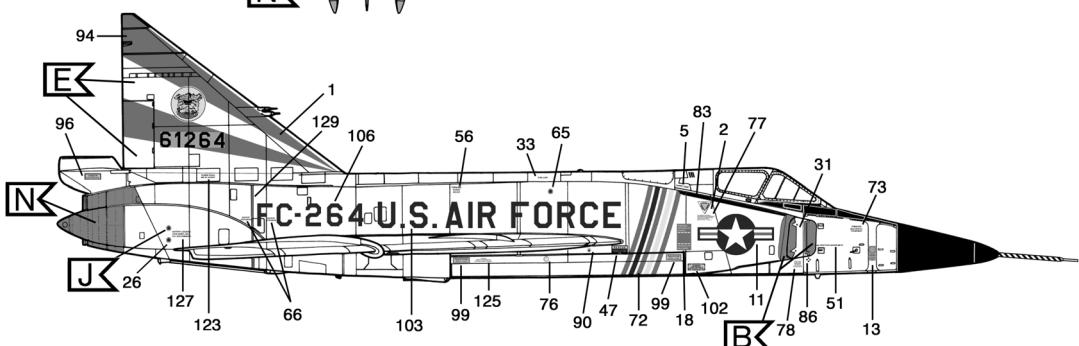
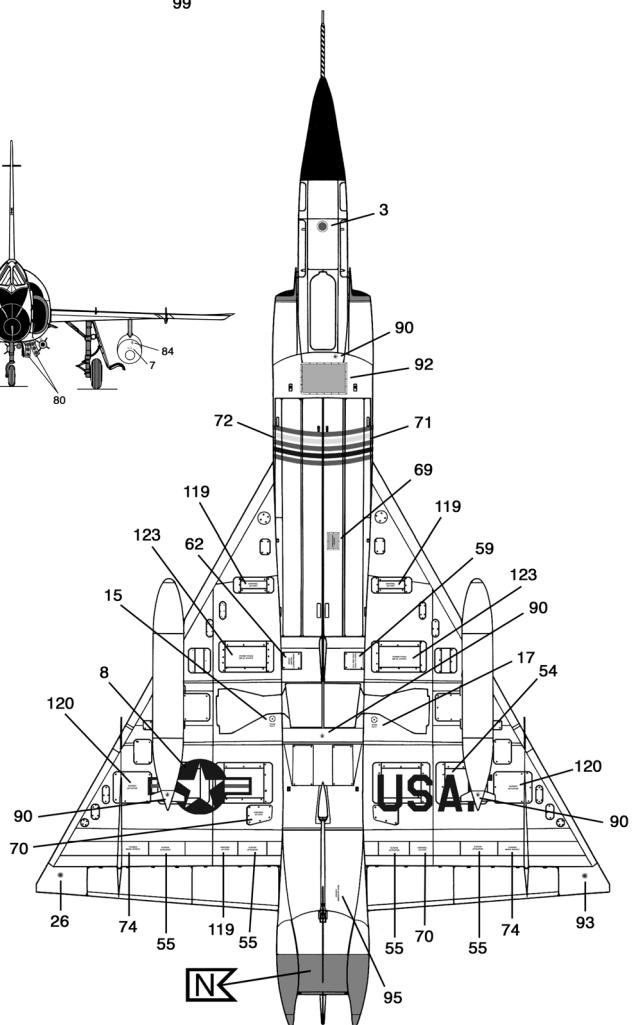
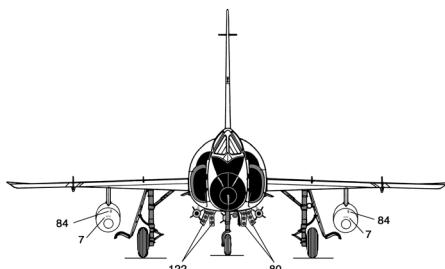
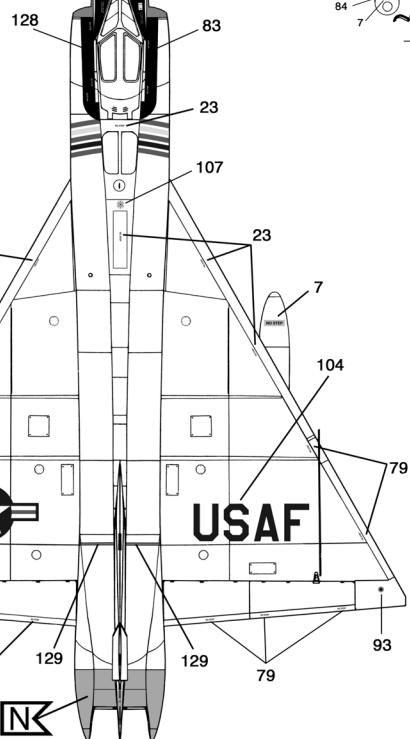
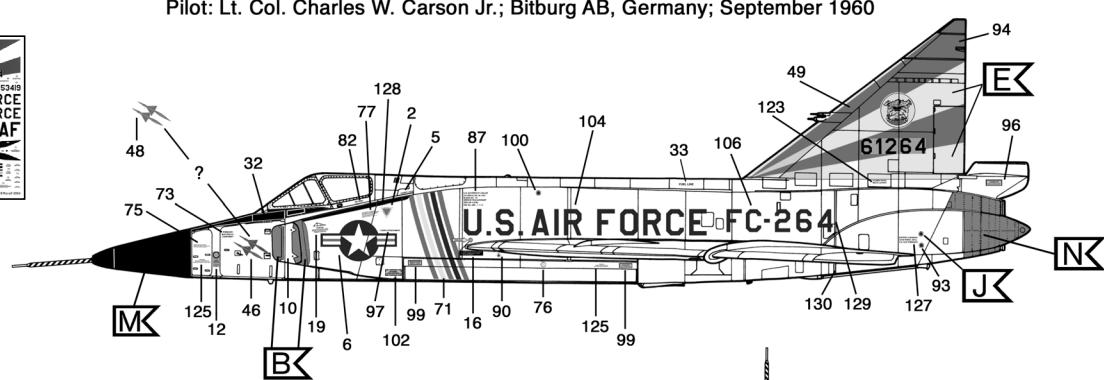
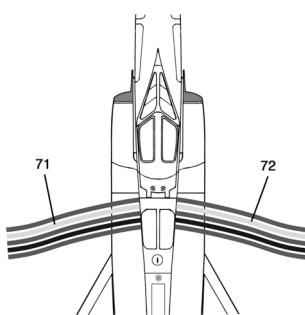
57 



58



Convair F-102A-70-CO Delta Dagger 56 - 1264
525th Fighter Interceptor Squadron, Commander's Aircraft
Pilot: Lt. Col. Charles W. Carson Jr.; Bitburg AB, Germany; September 1960



59



Convair F-102A Delta Dagger 55 - 3419
118th Fighter Interceptor Squadron; Connecticut Air National Guard
Bradley International Airport, USA; Summer 1968

